

FOAIA POPORULUI

PREȚUL ABONAMENTULUI:

Pe un an 4 cor. 40 bani,
 Pe o jumătate de an 2 cor. 20 bani.
 România, America și alte țări străine 11 cor. anual.
 Abonamente se fac la „Tipografia Poporului” Sibiu.

Foaie politică
 Apare în fiecare Duminică.

Telefon Nr. 146.
 Adresa telegrafică: »Foaia Poporului«, Sibiu.

INSERATE:

se primesc la BIROUL ADMINISTRAȚIEI
 (Strada Măcelarilor Nr. 12).
 Un șir petit prima-dată 14 bani, a doua-oară
 12 bani, a treia-oară 10 bani.

Am pierdut toată nădejdea de sus:

Pe Moștenitorul de tron **Francisc Ferdinand**, care a fost omorât, dimpreună cu soția sa, Principesa Sofia, în Seraievo.

Da! Așa este! În urma mai multor semne din trecut, trebuie să constatăm, că noi Români din monarhia austro-ungară suferim o mare pierdere prin moartea moștenitorului de tron, care Dumineca trecută a fost ucis mișește, dimpreună cu soția sa, principesa Sofia.

Toată lumea românească, precum și străinii, știe, că poporul român din monarhie, de veacuri întregi ține cu tărie nețărmurită la casa domnitoare și la domnitorul patriei. Despre aceasta **am dat în trecut probe**, prin urmare vorbesc faptele și nu trebuie să mai spunem mult prin vorbe.

Dar cu toate acestea, soarta a adus cu sine, că nu totdeauna am fost răsplătiți după vrednicie, nu totdeauna s'a ținut seamă de noi, aşa după cum trebuiă. Astă s'a întâmplat înainte de 1848, dar nu mai puțin **după** 1848. Noi am rămas, însă, credincioși tronului tot în aceeaș măsură, ca și strămoșii noștri, fiindcă ne-am zis, că tot va trebui să vină odată dreptatea.

In timpul din urmă am trăit și momente, când ne venea a crede, că noi suntem eu totul dați pradă altora. Dar de câțiva ani începând, în sinul poporului a pătruns tot mai mult convingerea, — bazată pe unele împrejurări vădite, — că poporul românesc are un mare binevoitor în persoana Moștenitorului de tron.

Zilele și lunile din urmă ne-au arătat semne, prin cari am putut înțelege, că **da**, de fapt, Moștenitorul de tron **Francisc Ferdinand** ține foarte mult la poporul românesc, care locuiește în această patrie. Se sustine, că chiar în lunile trecute Arhiducele Francisc Ferdinand a făcut tot ce s'a

putut, — pe când se vorbia atât de „pace” — să ne asigure o soartă mai bună. Iar dacă nu s'a ajuns la nimic, cauza n'a fost doar Moștenitorul, ci împrejurarea, că el încă nu avea frânele țării în mâinile proprii.

Intre astfel de împrejurări, atât noi Români, cât și celelalte naționalități din Monarhie, legam mari speranțe de viitorul acela, când Moștenitorul de tron **Francisc Ferdinand** va avea în mâna sa tare conducerea Monahiei. Doar el se declarase în mai multe rînduri, că vrea **egală îndreptățire pe seama tuturor naționalităților din Austro-Ungaria**. Prin urmare totul era numai chestie de timp,

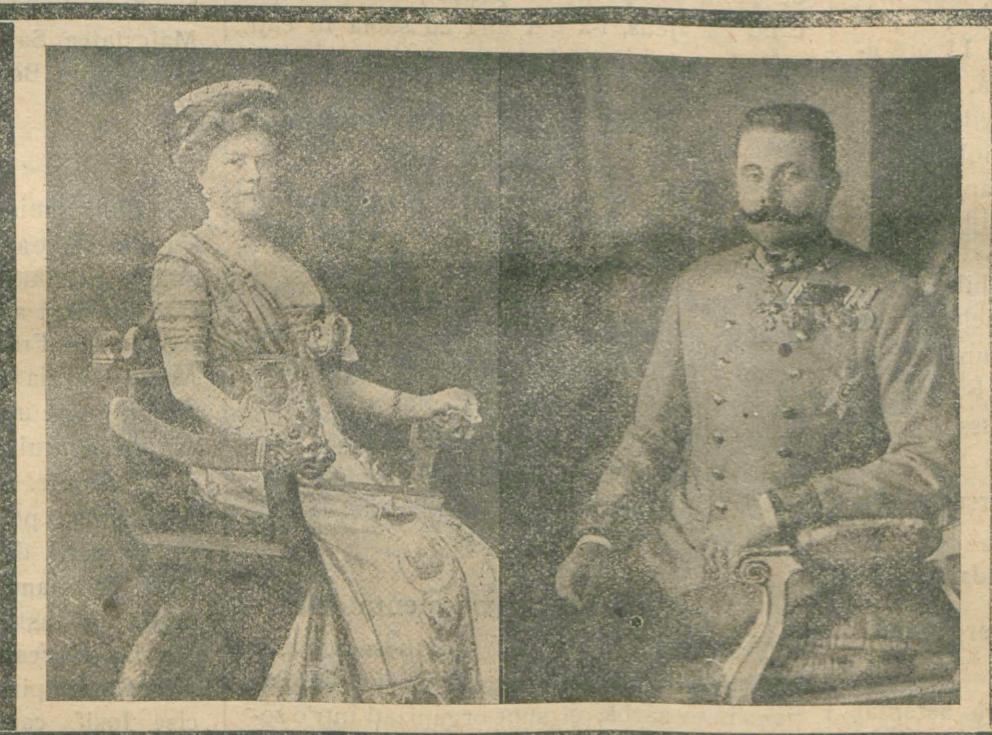
că: oare când se va întâmplă aceasta?

Acum ne vedem, însă, lipsiți de orice nădejde venită de sus, din partea Moștenitorului asasinat. Ne pomenim deodată, că ni se răpesc orice speranțe, ne vedem fără cea mai bună proptea în sus.

Tinând seamă de acestea, cine, dintre noi nu se va întrebă: „Doamne, Doamne oare ce vom mai fi rînduți să pătim? Oare nou Moștenitor de tron ne poartă aceeaș dragoste, ca cel omorât? Oare mai putem noi speră la o soartă mai bună?”

Iată tot atâtea întrebări, la cari e greu și nici nu vrem a răspunde azi, ci așteptăm să ne orientăm mai bine asupra celorce vor urmă. Dar a bună seamă, că dela întorsăturile ce vom vedea, că iau lucrurile, ne vom croi și noi gândurile viitorului.

In fața selbatecului atentat se cuvine însă, ca în aceste zile să ne plecăm fruntea cu smerenie la auzul clopotelor, al căror sunet ne vestește jalea după un suflet mare, care foarte mult a voit binele popului românesc.



Cum s'a întâmplat atentatul?

Moștenitorul de tron Francisc Ferdinand la manevre în Bosnia.

Prințul moștenitor Francisc Ferdinand împreună cu soția sa Prințesa Sofia, au plecat din Conopișt (Boemia) în Bosnia, unde s'au ținut mari manevre. În 25 Iunie și au intrat în orașul Mostar, unde au fost întâmpinați călduros din partea locuitorilor, iar la urările de bun venit din partea primarului din Moștar, Arhiducele Francisc Ferdinand a răspuns în limba bosniacă, plăcând nespus de mult poporului acest semn de prețuire a limbii sale naționale.

După manevre — în Seraievo.

O parte din Croații și Sârbii din orașul fruntaș al Bosniei Seraievo, n'au întâmpinat voioși pe Moștenitorul de tron, ci când el a sosit în oraș aceștia au aninat steaguri croațești și sârbești, ca semne că ei nu voiesc să primească „steagul nemțesc“, pe care, se înțelege, îl aducea cu sine Arhiducele Francisc Ferdinand.

Bombă aruncată asupra automobilului principelui în Seraievo.

Telegramele din Sarajevo vestesc, că principalele moștenitor urcat în automobil cu soția sa, au plecat Duminecă înainte de amiazi dela Ilidie (lângă Sarajevo) spre primăria orașului Sarajevo, unde la 11 ore avea să se facă primire oficioasă. În drumul spre primărie, tipograful Nedelco Cabrinovici a aruncat asupra automobilului o bombă de dinamită, care nu s'a aprins. Arhiducele însă cu sânge rece a sprijinit bombă cu brațul și a aruncat-o jos. Astfel bombă a explodat dupăce automobilul arhiducelui trecuse, răind persoanele ce se aflau în automobilul ce urmă după el. În acest automobil se aflau, contele Book-Waldeck, locotenent-colonelul Merussi și aghotantul guvernatorului.

Au mai fost rănite șase persoane din mulțime.

Atentatorul a fost arestat înădăta.

Principalele Francisc Ferdinand la primărie.

Ajuns la primărie, unde era aşteptat de primar, de numeroși ofițeri și popor, moștenitorul de tron Francisc Ferdinand, îngălbenește tot la față a zis primarului „Omul vine aici să vă facă vizită, și îl primiți cu bombe. Astă-i ceva grozav“! După aceea a vorbit primarul, care în numele populației orașului a dat expresiune bucuriei, ce o simțesc, că atentatul n'a izbutit. Totodată asigură pe Arhiduce de alipirea ce i-o poartă ei cu toții.

Primarului i-a răspuns Arhiducele în limba sârbo-croată, iar după aceia au vizitat puțin primăria. În acest timp Moștenitorul de tron și-a exprimat dorința de-a merge la spitalul militar, unde au fost duși cei răniți de bombă aruncată. Arhiducele voia în prima linie să viziteze pe locotenent-colonelul (obărstlaitnantul) Merussi.

Un student sârb împușcă cu două focuri de revolver pe principale și pe soția lui.

Dela primărie au plecat spre spitalul militar la 10 ore și jumătate. Dar abia au mers puțin, când deodată, la colțul unei străde un tinăr a tras dintr'un revolver do-

uă focuri asupra familiei principale. Primul glonț a nimerit pe Arhiducele Ferdinand în grumazi, iar al doilea pe soția sa în dreptul inimii. Principesa Sofia și-a pierdut înădă conștiința (simțirea) și a căzut în brațele soțului ei, care după câteva secunde încă și-a pierdut simțirea.

Publicul văzând crima aceasta a rămas încremenit. Înădă însă a fost apucat de o furie nebună și a atacat pe atentator. Dar polițiștii au împrăștiat mulțimea. Cu toate acestea atentatorul a primit mai multe lovitură. Automobilul a pornit după aceia mai grăbit spre palatul Arhiducelui. Membrii suitei au ridicat pe principale și pe ducesă din automobil și i-au aşezat în automobil contelui Arrach, care i-a condus în goană nebună la conac (palat). Principalele a murit când era urcat pe trepte, principesa la câteva minute mai târziu.

Cele două cadavre au fost puse pe catafalci în sala cea mare a conacului.

Alte amănunte.

Cine au fost cei fără de lege?

Celce a aruncat bombă e un tinăr de 27 de ani, tipograf cu numele Cabrinovic Nedelco. Iar tinărul care a tras focurile de revolver e un student sârb de pe clasa a 8-a gimnazială cu numele Princip. Acesta din urmă căutând să scape, a fost fugărit cu sabia scoasă de un polițist, care în clipă când l'a ajuns, i-a dat una cu sabia în cap atât de tare, încât Princip a amețit cu totul.

Când a luat stire împăratul Francisc Iosif.

Vestea despre omorârea principelui de coroană Francisc Ferdinand și a soției sale, i s'a adus la cunoștință bătrânului împărat Duminecă, pe la ceasurile 11 și jumătate înainte de ameazi, la locuința de vară din Ișl (în Tirol). Împăratul a esclamat: „grozav, grozav, nu sunt crutat din nici o parte!“ După aceea înădă a dat ordin ca să se facă toate pregătirile de plecare la Viena. Maiestatea Sa petreceă de câteva zile la Ișl, unde merge de obiceiu vara.

Cine sunt atentatorii?

Amândoi atentatorii sunt bosniaci. Cât pentru studenți de liceu (gimnaziu) de naționalitate sârbă, ei sunt organizați într-o societate revoluționară și chiar acum două săptămâni ei au demonstrat contra ofițerilor austriaci, cari nu au putut ajunge la nici un fel de satisfacție (îndreptare a lucrurilor.)

Revolutionarii cari fac propagandă pentru înfăptuirea Serbiei Mari, sunt încă din 1908 în legătură cu cercurile revoluționare din Belgrad, pe cari guvernul de acolo le cunoaște foarte bine, dar nu are curajul să ia măsuri contra lor. — Astfel se prezintă lucrurile, pe baza informațiilor din Viena.

Trebue să arătăm că unul dintre atentatori, Cabrinovici, e tipograf, întocmai că și Rajevici, care a încercat acum câțiva timp un atentat cu bombă contra regelui Nichita al Muntenegrului.

Despărțirea de copii în castecul dela Conopișt.

La plecarea principelui de coroană Francisc Ferdinand și soției sale Sofia, în spre Bosnia, despărțirea de copii a fost foarte grea, după cum se vede. Înainte de despărțire, întreaga familie a luat parte la o liturgie în capela Castelului din Conopișt. Parcă au presimțit nenorocirea...

Măsurile poliției din Seraievo au fost prea slabe.

Cercurile oficiale din Seraievo recunosc că nu s'au luat măsuri destul de multă-mitoare pentru siguranța personală a Arhiducelui moștenitor, fapt pentru care prefectul poliției Gerba s'a și sinucis, trăgându-și un glonț.

Poliția își organizase serviciul cu deosebire pentru a împiedecă spionajul militar și de astădată n'au fost aduși din Viena și Budapesta nici obicinuții polițiști. Chiar și acei puțini polițiști cari se aflau la Seraievo au fost puși în jurul căzărmilor spre a împiedecă spionarea secretelor militare.

Impresia atentatului la Viena.

Știrea a pătruns în public Duminecă la ora 12 din zi. În primul moment știrea a fost primită cu neîncredere dar în scurtă vreme s'a adeverit. Lumea grupată pe străzi discută cu aprindere atentatul. În primul moment se credea că atentatul s'a întâmplat pe calea ferată apoi că a fost săvârșit cu bombă.

La auzul primelor știri populația vieneză s'a indignat grozav. Toți se întrebau de ce autoritățile au permis Arhiducelui Francisc Ferdinand să plece în Bosnia, mai ales că cunoșteau bine pericolele cel amenințau. Nici în Seraievo și nici în Mostar nu se puteau luă măsuri pentru împiedecerea unui atentat. În general toți se întrebau de ce miniștrii nu s'au întrepus pe lângă Maiestatea Sa ca el să-l opreasă a face călătoria în Bosnia.

Starea Maiestății Sale Monarhului nostru.

Luni dimineață s'a sculat la orele 4 și s'a dus la capelă unde s'a rugat pentru odihna arhiducilor moștenitori. La orele 6 fără un sfert a plecat apoi din Ișl la Viena. Arhiducele Francisc Salvator și arhiducesa Maria Valeria s-au urcat în trenul Curtei și au însoțit pe împărat până la Sanct Poelten.

Împăratul a sosit în Viena la orele 10 și 11 minute. S'a coborât în stația Penzig. Suveranul e pe deplin sănătos. A fost salutat la gară de arhiducele Carol Francisc Iosif. Suveranul s'a dus în trăsură descovertă la castelul Schönbrunn.

La sosirea în gara din Viena, împăratul a fost întâmpinat de arhiducele Carol Francisc Iosif, care i-a sărutat mâna. Împăratul s'a îmbrățișat apoi cu Arhiducele și răzimându-și capul pe umărul acestuia, au plâns amândoi. Pe peron așteptau ca la 70 de mii de persoane, cari au făcut ovăzuri Suveranului. Scena întâlnirii dintre împărat și nepotul său a stors lacrămi din ochii celor prezenți. Lumea șoptea: „Sărmanul împărat! Sărmanul suveran!“

Odiosul atentat a avut mare înrăurință asupra sănătății Maiestății Sale Francisc Iosif. Luni s'au răspândit știri îngrijitoare despre starea Suveranului. Se spunea că a leșinat de mai multe ori, dar știrea aceasta nu s'a adeverit. Totuși pe față împăratului se poate vedea amărâciunea ce l-a cuprins. El are o infățișare foarte tristă.

Perchiziție la foile sârbești din Seraievo.

Luni, poliția a făcut percheziție (ceretare) în toate redacțiile ziarelor sârbești din oraș, confiscând corespondența (luând toate scrisorile) ziarului „Narod“ (Națiunea), organul oficial al Sârbilor naționaliști. Se susține, că șeful acestui partid, Cosici, primaia ajutoare bănești din Belgrad

și săptămâna trecută chiar regele Petru, înainte de a pleca la băi, i-a trimis zece mii de dinari.

Ziarul Sârbilor moderați „Srbska Rissi“ după ce nu de mult publicase un articol, în care salută cu dragoste sosirea arhiducelui, a publicat Sâmbătă a. m. un articol agitator condamnând sistemul (felul) de guvernare al mareșalului Potiorek, amintind că acest sistem ar putea să aibă urmări fatale....

La Curtea din Belgrad s'ar fi știut de atentat.

Inainte cu trei zile de întâmplarea atentatului, regele Petru al Serbiei s'a retras dela conducerea țării, sub cuvânt, că el e bolnav și trebuie să se ducă la băi. Pentru timpul acesta regele Petru a însărcinat cu conducerea țării pe fiul său cel mai mare, moștenitorul de tron Alexandru. Aceasta s'a vestit țării numai în ziua când regele a și plecat la băile dela Branicica din Serbia. Felul cum s'a întâmplat această schimbare a bătut multora la ochi. Deși să recunoaște că Regele e bătrân (de 73 ani), totuși lumea n'a prea putut înțelege: Cum de Regele însărcinează conducerea țării moștenitorului de tron chiar și atunci, când el nu pleacă în străinătate, ci depărtare de câteva zile cu trenul dela Belgrad?

Întâmplându-se acum atentatul dela Seraievo, lumea mare crede, că retragerea regelui Petru dela conducerea țării stă în legătură cu asasinarea (omorârea) Arhiducelui Ferdinand. Încă Luni a publicat foia din Berlin „Localanzeiger“ o știre primită din Londra, în care să spune următoarele:

Prințipele George al Serbiei, fostul moștenitor al tronului sârbesc, a spus acum de curând într'un cerc de aristocrați (grofi) englezi, că Serbia își va putea împlini gândurile ei (acă vrea să înțeleagă alipirea Bosniei și a Herțegovinei la Serbia) numai prin înlăturarea Arhiducelui austro-ungar Francisc Ferdinand. — Cuvintele acestea ale prințului George n'au fost luate în seamă atunci, acum însă vorbele lui s'au îndeplinit. Ba ar fi chiar dovezi că asasinatul dela Seraievo își are firele până la curtea regală din Belgrad și abdicarea (retragerea) regelui Petru este în strânsă legătură cu acest asasinat. Regele Petru ar fi însărcinat cu conducerea pe prințipele Alexandru, fiindcă știa tot ce se petrece și voia să scape de orice răspundere.

Cu paloșul.

118

Roveste vitejască din vremea descălecaturii Moldovei
de
Radu Rosetti.

(Urmare).

Indată ce flăcăuașul înceță să vorbească, Mihu strigă:

— Onea să puie sălele pe doi cai și zece oameni să fie gata să mă însoțească.

— Cum, ii zise Petrea, vrei să mergi acolo numai cu zece oameni?

— Doisprezece cu mine și cu Onea, răspunse Mihu, nu ți se pare destui pentru a pune mâna pe opt?

— Dar dacă este vre-un vicleșug la mijloc? Dacă sunt oameni mai mulți ascunși în sat?

Mihu dădu din umere, dar flăcăuașul care nu se mișcase din loc și auzise vorbele lor, zise atunci:

Autoritățile au fost înștiințate, că se planuește un atentat.

Se susține în mod vrednic de a crede, că Gagliarsky, șeful poliției secrete din Agram (Croatia) a înaintat, cu 4 zile înaintea săvârșirei atentatului, autorităților în drept un raport amănuntit, în care arăta și dovedea chiar, că în contra principelui moștenitor se pregătește un atentat. Acestui raport, cu toate că conținea date sigure, nu i s'a dat nici o însemnatate și a fost pus la o parte. Gagliarsky arăta în raportul său că printre Sârbi s'ar arăta o mișcare îngrijorătoare. Acum nu se mai ascunde, că mai înainte, cu ocazia vizitei Arhiducelui Salvator acă, un elev de liceu sârb a încercat să-l împuște, dar a fost împiedecat la timp, pe când atunci să spunea, că a fost vorba de o simplă întâmplare.

Poliția din Seraievo încă vrea acum să se scape, spunând, că: In ultimul timp aflase despre planuirea atentatului și adusește acest fapt la cunoștința autorităților superioare, dar nici o dispoziție nu a fost luată.

Demonstrații.

Demonstrații contra Sârbilor în Seraievo.

Luni dimineața pe la orele 10 o mulțimea înfuriată la culme a năvălit asupra prăvăliilor Sârbilor spărgând mai multe ferestre. Furia mulțimii nu cunoște margini. Sârbii au fost batjocorați pe stradă.

S'au spart toate ferestrelle hotelului Europa, unde e sediul (locuința) societății de cultură sârbă, s'au spart ferestrelle mai multor magazine sârbești. Pentru a face ordine a intervenit poliția și armata.

Un elev de liceu sârb a fost arestat. Asupra lui s'a găsit două revolvere. Poliția a fost silită să ia aspre măsuri pentru împiedecarea altor tulburări. În oraș agitația este în creștere, mulțimea strigă cu treerând străzile: „Jos Sârbia, jos Sârbii“. Abia la amiază ordinea a fost iarăș cumsecede.

Noui demonstrații contra Sârbilor.

Luni seara demonstrațiile contra Sârbilor s'au reînnoit. Mulțimea înfuriată după ce a devastat din nou prăvăliile Sârbilor, a pătruns și în casele locuitorilor sârbi, devastând (puștiind) tot ce a găsit. Hotelul

— Cu voia Dumneavoastră boieri! Am auzit bine zângănit de arme când eram închis în poiata, dar mi-aș pune capul că nu erau mai mult de șase sau șapte oameni, căci de ar fi fost mai mulți aș fi auzit sgomotul mai mare.

— Uită-te în ochii lui, zise Mihu la urechea lui Petrea, și vezi dacă el vorbește altceva decât adevărul.

Dar Cărăbuș urmă să stăruiască ca Mihu să ieie cel puțin o sută de oameni cu dânsul. Pentru a liniști pe credinciosul lui tovarăș, Mihu consimți să ieie cincizeci de oșteni, zicând că s'ar face de râs luând mai mulți. Totodată poroncă ca copitele cailor să fie învălite în petece ca să nu s'audă sgomotul lor. Cavalerul Căinții auzind zarvă și mișcare, trimisese pe Mähnitul să întrebe ce se petrece și când Mihu era gata să 'ncalece, se treză cu Cavalerul Căinții înarmat și călare, urmat de Mähnitul și de patru oameni de ai lui. Iar Mähnitul ii spuse că stăpânul auzind de plecarea lui Mihu și găsind noaptea fru-

lul Europa a fost din nou asaltat. Mobilele hotelului Imperial au fost deasemenea ruinate. Numărul prăvăliilor, hotelurilor și al locuințelor distruse este la 200. Multimea s'a purtat ca și când ar fi fost o ceară de nebuni. Poliția și armata n'au fost în stare să înfrâneze pe manifestanți. Bărbați și femei s'au aruncat cu furie asupra obiectelor asvârlite în stradă din case și prăvălii și le-a nimicit.

Un grup mai mare s'a postat în fața prăvăliei fraților Jovicici, au dat jos firma, apoi au spart toate ferestrelile clădirii și spărgând ușile de fier ale prăvăliei au aruncat în stradă tot ce au găsit prin galantare (vitrine). Unul din frații Jovicici a tras cu revolverul în mulțime nimerind pe unul din oameni, care purta portretul Maiestății Sale Francisc Iosif în spate. Nefericul a murit pe loc, ceeace a agitat pe manifestanți și mai mult. Frații Jovicici, văzând furia mulțimii au căutat să scape prin fugă, dar unul din ei a fost ajuns și bătut crunt.

Atentatele au fost puse la cale în Serbia.

Așa se susține pe baza cercetărilor de până acum. Că întrucât corespunde aceasta adevărului, vom vedea în curând. Până acum s'au mai arestat câteva persoane bănuite. Cercetarea a dovedit că ambii atențatori sunt bosniaci, sârbi ortodocși. Autorul primului atentat, Cabrinovici, a mărturisit că a fost de curând la Belgrad, unde i s'a dat o bombă cu scopul expres de a atentă la viața Arhiducelui. Autorul celui de al doilea atentat, Princip, este elevul unei școli secundare (gimnaziu) care de-asemenea a stat mult la Belgrad, de unde s'a înapoiat acum trei luni. A mărturisit că dela întoarcerea sa avea gândul de a ucide vre-o persoană înaltă, spre a răzbuna nația sârbească. A socotit preumblarea Arhiducelui ca momentul potrivit pentru săvârșirea crimei. S'a aşezat la colțul cheiului și străzii Francisc Iosif, pentru că și-așeza că Arhiducele va trece de două ori pe acă. Spre a nu fi arestat ca bănuit pentru ceva gânduri rele, el s'a aşezat între doi studenți cunoscuți.

Princip a declarat că nu știa nimic de celalalt atentat, care l-a surprins, și de aceea n'a putut trage când Arhiducele a trecut prima oară. Cercurile oficioase sunt convinse că fără propaganda venită din afară, atentatul nu s'ar fi putut produce.

moasă pentru o primărire, s'a hotărît să-l însoțească. Mihu dădu din umere și după ce încălecă și băietul trimis de preotul Ioană, plecară cu toții.

Străbătută la treapăd parte din șesul Cracăului; apoi părăsindu-l, încunjurată vala Rusului, se suiră în Dealul Dăneștilor de unde călăuza lor le arăta casa preotului și, în apropiere, alta mai mare, în care era adăpostit Balc.

Amândouă aceste case erau la marginea satului; la fundul gardurilor lor începea imașul acoperit cu tufe, care se întindea până pe dealul unde se aflau. Mihu trimise doisprezece oameni să se 'nșire de-a lungul gardurilor, spre a nu lăsa pe nimeni să scăpe din grădini pe imaș. Mai trimise câte zece oameni pe jos, se se 'nșire, câte un rând, de-alungul gardului casei preotului și de-alungul gardului celeilalte case din capătul dela imaș, până la ultița satului unde dădeau porțile lor. Lăsa trei voinici pentru paza cailor, și urmat de ceilalți cincisprezece, de Cavalerul Căinții, de Mähnitul,

Vieata moștenitorului de tron Francisc Ferdinand.

Moștenitorul de Tron a fost omorât în floarea vietii, în al 51-lea an al vîrstei. El se coboară din două strălucite dinastii (familii de domnitori), tatăl său a fost un frate al Maiestății Sale împăratului Francisc Iosif iar mamă-sa a fost fiica regelui Ferdinand al doilea de Sicilia (Italia). S-a născut la 18 Decembrie 1863 în Graț (Austria).

Încă nu împlinise 15 ani când a intrat în armată, trecând repede prin gradele de înaintare. În 1888 a ajuns major. În anul următor 1889, fiind omorât principalele moștenitor de tron Rudolf, fiul Maiestății Sale împăratului Francisc Iosif I., majorul Francisc Ferdinand ajunge moștenitor de tron al Austro-Ungariei în locul răposatului Rudolf.

Francisc Ferdinand a continuat mai departe cariera ostăsească, până în 1892, când a ajuns general de brigadă. În luna Decembrie a acelaiaș an a făcut o călătorie în jurul lumii, numai din viață dorință de a cunoaște bine pe alte popoare, alte obiceiuri, deci de-a câștigă cât mai multe cunoștințe, care să-l ajute la vreme să cârmuiască cu dreptate destinele Austro-Ungariei.

În anul 1900 s-a căsătorit cu contesa Sofia de Šotec, deși ea nu facea parte dintr-o familie suverană (domnitoare) și știu că copiii săi n'au drept să-i fie urmași la tron! Din căsătoria asta a avut trei copii. În anul ce a urmat după căsătoria moștenitorul de tron Francisc Ferdinand a reprezentat în străinătate pe Maiestatea Sa împăratul, a condus an de an manevrele mari, a înlocuit pe Maiestatea Sa la deschiderea delegațiilor și la alte prilejuri de însemnatate culturală ori politică. În 1909 a făcut o vizită regelui Carol la Sinaia, și atunci s'a putut convinge de dragostea, cu care îl încunjură poporul românesc din Ardeal, și s'a putut convinge și de ura ce n-o poartă politicianii maghiari, cari n'au dorit nicidcum această vizită și au căutat să o impiedeze.

Maiestatea Sa l-a numit în 1913 „inspector general al armatei întregi“, și ca un astfel de inspector a descălecăt la manevrele corpurilor de amătă 15 și 16 din Bosnia, unde focurile de revolver i-a curmat și zilelor.

de Onea și de cei patru Ruși ai Cavalerului, se îndreptă fără nici un sgomot spre ulița satului, de-alungul gardului preotului. Când ajunse în dreptul porții, Axinte care mergea înainte scăpă un tipet de spaimă.

In ogrădă, la câțiva pași de ei, era însipit în pământ un par, lung de doi stânjeni și pe acel par se năfla tras în țapă Preotul Ioniță.

La strigătul de spaimă a lui Axinte răspunseră strigătele de mânie ale lui Mihu și a oștenilor dar, înainte ca ei să fi avut vreme să schimbe măcar o vorbă, se auziră strigătele selbate și, din toate lavezile de pe împrejur, năvăliră asupra lor sute de Unguri. Mihu fiind înaintea tovarășilor săi, ei se năpustiră mai ales asupra lui. Cei dintâi care se apropierează de el căzură în curând, doborăți la pământ de paloșul lui, care știu să facă împrejururi un gol în care nimic nu intră fără a simți tăișul sau vârful lui. Dar un dușman, tărându-se nevăzut pe brânci, ajunse sub capul voinicului și-i vâră o țăpușă în pântece.

Care sunt motivele atentatului?

Mulți spun, că atentatul contra arhiducelui Ferdinand n'a venit pe neașteptate.

Dela publicarea ordinului că manevrele vor avea loc în Bosnia, ziarele din Belgradul Serbiei au agitat în mod necuvios contra Arhiducelui Francisc Ferdinand iritând populația.

Colonelul Lešjanin, atașatul militar sărb din Viena, ar fi spus de acum trei săptămâni unor persoane din Viena, următoarele: „Noi suntem foarte îngrijorați că manevrele au loc în Bosnia, deoarece populația din Serbia e foarte iritată (neliniștită) din cauza concentrărilor de trupe la graniță.“

După cum se svonește chiar și ministrul Serbiei din Viena Ioanovici, a atras atenția lui numai ministerelor, autorităților din Boemia și arhiducilor, ci chiar ducesii de Hohenberg asupra posibilității (putinții) unui atentat. Ducesa de Hohenberg a spus: „Dacă vieata soțului meu e în pericol, din cauza că își face datoria, atunci locul meu e alături de el.“

Ducesa de Hohenberg a stăruit atât timp pe lângă soțul ei, care la început era de neîndupăcat, până ce acesta s'a învoit că ea încă să-l însoțească în călătoria din Bosnia și să împartă cu el toate pericolele.

Ce zic gazetele din Serbia?

Vreau să depărteze orice bănuială, ce ar putea cădeasă asupra Serbiei. De aceea încercă a-și arăta și ele părerea de rău pentru pierderea Arhiducelui. Ba Biroul presei sărbești din Belgrad a publicat următoarea știre: „Sub impresiunea evenimentelor tragice din Seraievo, n'avem cuvinte destule pentru a veștezi atentatul grozav, ale cărui victime au fost moștenitorul monarhiei vecine și soția sa. Regretând adânc că prin această moarte năpraznică, venită în împrejurări atât de grozave, a fost lovit și monarhul venerabil al țării vecine și națiunile din Monarhie, suntem în măsură a constata că tristul eveniment a produs și în sufletele noastre cea mai mare indignare și condamnarea cea mai aspiră pentru atentatorii.

Cum au murit Arhiducele Ferdinand și soția sa?

Arhiducele moștenitor a venit cu un tren special dela Ilița și a sosit în tabăra dela Serajevo la 9 ore și 50 minute dimineața. De aci au plecat în patru automobile

Calul se răsturnă pe coasta dreaptă lângă gardul preotului, prințând sub povara lui piciorul întreg al lui Mihu, până la coapsă.

Dușmanii se răpeziră asupra-i cu paloșele și ghioagele ridicate ca să-l lovească dar, cu toată răpegiunea lor, Cavalerul Căinții fusese mai iute decât ei. El sărise de pe cal și se așezase înaintea lui Mihu, învărtind spada lungă și lată a cărei mâner îl ținea cu amândouă mâinile: cei mai îndrăzneți din năvălitori căzură sub loviturile ei.

Măhnitul și cu cei patru Ruși își făcuse drum până la dânsul și, mănuind și ei spezile lor cu o agerime cumplită, golul se făcu înaintea acestor șase oameni cătușiti cu fier; nu mai îndrăznea să se apropie de ei, ceilalți Români zăceau morți sau răniți, puțin scăpară prin fugă. Mihu facea încercări zadarnice ca să scoată piciorul de sub cal și dinții lui scrâșneau de turbare văzându-se adus la asemenea neputință.

Dar, la strigătele de mânie și de ocară

în oraș. În primul automobil se află Giur-Çi-Efendi, primarul orașului Serajevo și comandantul de corp de armată, Appel. În al doilea se află prefectul de poliție, Gerba, în al treilea Arhiducele moștenitor și guvernatorul Bosniei, feldmareșalul Potiorek; în al patrulea automobil era agiotantul Arhiducelui, contele Waldeck, locotenent-colonelul Merussi și contesa Lanius, doamna de onoare a ducesei de Hohenberg.

Ducesa vizită în timpul acesta școală normală de fete și la orele 10 cele patru automobile s'au oprit în fața acestei școale, unde Arhiducele moștenitor a intrat, plecând peste câteva minute cu soția sa dealungul cheiului (țărmurelui) Appel.

Aci s'a întâmplat atentatul cu bombă, care căzând în brațele Arhiducelui moștenitor, acesta a aruncat-o jos. Apoi Arhiducele Francisc Ferdinand s'a dus la primărie, unde a luat parte la sărbarea de salutare, după care s'a întâmplat al doilea atentat.

În momentul când automobilul, în care se aflau Arhiducele moștenitor și soția sa, cotea în strada Francisc Iosif s'a întâmplat al doilea atentat. Francisc Ferdinand și soția sa au fost transportați numai decât la conac (palat), ale cărui porți au fost închise. În momentul când Arhiducele a sosit în curtea conacului mai horcăia, câtă vreme soția sa își pierduse simțirea. Ei au fost duși în fugă la etajul I., unde a sosit numai decât și medicul militar și preotul franciscanilor, care a făcut eluția dumnezească. Medicul n'a mai putut face nimic.

Atentatul s'a petrecut la orele 10 și 30 minute și după cinci minute Arhiducele era deja întins în pat. La 11 fără un sfert Arhiducele închetașe din viață.

Noul moștenitor de tron Arhiducele Carol Francisc Iosif

în etate de 27 ani. Din Iunie 1911 s'a căsătorit cu principesa Zitta de Parma. Până de prezent au un copil, care poartă numele Maiestății Sale. Acest copil ar avea să urmeze mai târziu ca moștenitor de tron. Copiii Arhiducelui omorât n'au dreptul la tron, fiindcă principesa Sofia nu se trage din familia domnitoare, ci numai dintr-o familie grofescă din Boemia. Asta e urmarea, că în loc de a urmă după mortul Arhiducei copilul cel mai mare al lui (are copii mai mulți), urmează la rând ca moștenitor un prinț mai puțin înrudit cu Arhiducele Francisc Ferdinand.

a căpetenilor lor, Ungurii se tocmai în două cete, alcătuită fiecare în chip de măciucă nestrujită cu suliți. Ei se aruncă din două părți asupra acelor șase îndrăzneți, rămași în picioare ca niște stâlpi de fier. Loviturile lor complete seceră pe Ungurii care năvăleau în frunte dar, la urmă strivîți sub număr, Cavalerul Căinții și slujile lui fură doborăți la pământ. Un strigăt de bucurie izbucnă din piepturile învinătorilor. Dar scurtă fu această bucurie.

Inieri bințeala luptei nimeni nu auzise un tropot de copite care se apropiă; strigătul de izbândă nu pierse încă, când s'auzì un glas răsunător strigând:

— Iată Ungurii! Pe dânsii, băieți, dați de tot!

Și Cărăbuș cu cinci sute de oșteni călări se răpezi ca fulgerul asupra Ungurilor care se credeau biruitori. Credinciosul tovarăș al lui Mihu, îndată ce văzuse pe Căpitânul lui depărtându-se cu mica ceată care îl întovărășea, poronci la cinci sute de oameni se ncalecă și plecase cu ei spre Dă-

Asasinarea Moștenitorului de tron Francisc Ferdinand.

— Vezi cele scrise la pag. 2. —



nești, având grija să nu ajungă pe ceilalți. Ajuns aproape de sat, aflase dela un fugar ce se petrecea și venea în fuga mare.

Împotrivirea Ungurilor surprinși fă slabă, după cea dintâi ciocnire o luară la fugă în toate părțile, umplând pădurile și dealurile, urmăriți de Români care măcelăreau fără milă pe toți acei pe care punneau ochii. Cărăbuș cu un număr de oșteni urmărise pe Unguri numai până la marginea satului, apoi descălecase și aprinzând niște факе, căută pe Mihu între morți și răniți, când se auzi glasul lui chemând pe Petrea.

Mihu, prins sub cal și strins de gard, urmărise toată lupta fără ca să-i scape nimic din ceiace se petrecea. Văzuse pe Cavalerul Căinții, lovit de mai multe suliți, clătinându-se pe picioare și pieptul îi fusese stâlcit prin căderea peste dânsul acestui trup învălit în fier, auzise strigătul de izbândă al Ungurilor și văzuse năvala lui Petrea: pricepă că biruința era a Românilor. Nu mai făcă nici o încercare

pentru a se ridica, dar aștepta cu răbdare întoarcerea tovarășilor. Cum văză faclele, strigă pe Petrea care se grăbi să vie la el și-l scoase de sub cal.

Mihu se temea să nu-i fie piciorul rupt. Dar își dădu seamă că este numai stâlcit tare și că, deși cu greu, poate umbla.

— Ridicați pe Cavaler, fură întâiele cuvinte ce le rostă, el mi-o scăpat viață, oprind pe dușmani să mă ucidă când calul să răsturnat peste mine.

Cavalerul făridat și lungit pe iarbă de lângă gard: sub cap i se puse o manta, el nu se mișcă de loc.

Scoateți-i coiful răpede, poate că mai trăiește.

Cărăbuș îngenunchia, desprinse curelile care prindea coiful, îl scoase din capul rănitului cu îngrijire și, la lumina facelor Mihu rămase înmărmurit când ochii lui dădură de față Vidrei.

Fața era albă ca varul, ochii închiși, părul tăiet dela umere, dar astfel ea era

mai frumoasă decât odinioară.

Ea era deci Cavalerul Căinții, ei îi dătoarea Mihu viață. Păunașul Codrilor căzu în genunchi lângă trupul nemîscat al foastei lui iubite. În acea clipă ea deschise ochii, întâlni privirea lui Mihu în care jalea luptă cu uimirea, zâmbi, apoi cu un glas slab și întrețăiet zise:

— Mihule!... În sfârșit ne vedem iarăși! M' am purtat rău.... cu acea fată.... iartă-mă că am ispășit.... nu mi se cade desprețul tău... Mult te-am iubit.... Sunt fericită că... mor pentru tine.... Nu mă uita de tot... Fii fericit....

Voi să mai vorbească, dar un fior o scutură, o spumă amestecată cu sânge îi acoperă buzele, dădu ochii peste cap și se întăpeni: își dăduse sufletul.

Mihu îi închise ochii și, plecându-se, o sărută pe frunte. Pieptul ei era străpuns de opt lovitură de suliță.

(Va urma)

Moștenitorul de tron Ferdinand și România.

Prin moartea Moștenitorului de tron casa domnitoare a suferit o mare pierdere, tot asemenea sufere întreaga monarhie austro-ungară, dimpreună cu popoarele, care o locuiesc.

Dar nu mai puțin sufere o mare pierdere întreg neamul românesc, prin moartea Arhiducelui Francisc Ferdinand. El a fost unul dintre aceia, care ținea mult la neamul românesc și îndeosebi la noi Români din Monarhie. **Pierderea răposatului e de neînlocuit.** Ce speram noi de la el, acum zău nu știm cine ne va mai da.. De aceea e de înțeles jalea cea mare, care ne-a cuprins pe Români de prete tot locul, la aflarea tristei stiri.

Archiducele Francisc Ferdinand și România.

Răposatul Arhiduce era un prieten al Românilor, lucru despre care a dat dovedă de mai multeori. Așa acum câțiva ani, cu prilejul vizitei sale la Sinaia a primit în audiență (vizită) o deputație a Românilor ardeleni compusă din d-nii profesor Dr. Ioan Scurtu, Dr. Aurel Popovici și Nicolae Mircea, cu care s'a întreținut în chipul cel mai călduros.

Arhiducele Francisc Ferdinand își avea planurile sale asupra viitoarei alcătuiri a împărătiei austro-ungare și dorează egala îndreptățire a naționalităților pe baza federațiunei statelor austriace cu un parlament central la Viena, adecă „Gross Oesterreich“ (Marea Austria).

Intre multe altele se mai știe și aceea, că acum doi ani, cu prilejul manevrelor din Banat, arhiducele primind defilarea trupelor, când a văzut ținuta frumoasă a regimentelor compuse din Români, a zis: „Das sind meine brave Rumänen!“ (Aceștia sunt bravii mei Români!).

Impresia atentatului în București.

Vestea fiorosului atentat săvârșit la Seraievo în contra Arhiducelui moștenitor al monarhiei noastre și soției sale, adusă la cunoștința publicului prin edițiile speciale ale ziarelor, — a produs în toate cercurile o vie indignare. Fapta mișească și nesocnită a celor doi fanatici nebuni, cari au răpit viața Arhiducelui Francisc Ferdinand și a ducesei Sofia de Hohenberg este condamnată de toată lumea românească.

Regelui Carol i-a fost adusă la cunoștință îngrozitoarea întâmplare prin căpetenia partidului conservator, fostul ministru Marghiloman. Regele nu voia deloc să creă, zicând că e peste putință să se fi întâmplat aşa ceva.

Doliu și condoleanțe.

Maiestatea Sa Monarhul nostru a ordonat un doliu de șase săptămâni pentru răposatul Moștenitor de tron. Și anume, în cele 4 săptămâni din 3 până la 30 Iulie doliu mare, iar în următoarele două săptămâni din 31 Iulie până la 13 August doliu mic.

Regele Carol al României a ordonat un doliu de 4 săptămâni la Curte, în semn de cinste pentru Moștenitorul de tron Francisc Ferdinand.

Dieta Ungariei a ținut Marți o scurtă ședință de doliu. Din acest prilej toate partidele și-au exprimat condoleanțele în urma selbaticului atentat din Seraievo. Ședința s'a deschis la 10 ore, în prezența a mulți deputați din toate par-

tidele. Președintul Beöti, după deschidere, a făcut propunere, ca regretele camerei pentru perderea Moștenitorului de tron, să se treacă în protocolul ședinței, care protocol să se înainteze Maiestății Sale. Președintul a fost apoi însărcinat ca să îngrijească de reprezentarea camerei (dietei) la înmormântare.

După aceea a vorbit în numele fiecărui partid câte un deputat, alăturându-se la condoleanțe. În numele partidului național român a vorbit deputatul nostru Dr. Ștefan C. Pop. Unii deputați nici chiar din secesc prilej nu s'au putut desărca de șovinism, deși era o ședință atât de solemnă.

Condoleanțele României.

Maiestățile Lor Regele și Regina și Altețele Lor Regale Principii moștenitori au trimis Monarhului nostru călduroase telegrame de condoleanțe (părere de rău).

Maiestatea Sa regele a însărcinat în același timp pe generalul Mavrocordat, mareșalul palatului să prezinte condoleanțe la legațiunea Austro-Ungariei.

Prim-ministrul guvernului român Brătianu și Emil Porumbaru, ministrul de externe au trimis deasemeni telegrame de condoleanțe contelui Czernin, ministrul Austro-Ungariei la București, care se află de prezent la Sinaia.

Altețele Lor Regale principale moștenitor Ferdinand și soția sa Maria au plecat să reprezinte pe Regele și Regina la înmormântarea Arhiducelui Francisc Ferdinand și ducesei de Hohenberg.

Noul moștenitor de tron Carol Franz Iosif.

E o persoană, despre care până acum puțin s'a vorbit. El poate ajunge acum în tot momentul la conducerea Monarhiei. Maiestatea Sa Monarhul e atât de bătrân și slăbit, iar pe deasupra mereu cercat de necaz și supărare... Nu mai poate fi deci mirare, că în fiecare zi se svonește: Maiestatea Sa e greu bolnav, iar alții zic, că ar fi chiar murit....

Între astfel de împrejurări, toată lumea politică din Monarhie și din Europa, se îndreaptă spre noul moștenitor de tron Carol Franz Iosif. El e, însă, o persoană puțin cunoscută în lumea politică. Doar au zis atâtă, că maghiarimea începe să se lăudă, că noul moștenitor știe bine ungurește... Deci îi are drag pe Maghiari..... Când a fost comandant ca căpitan la un regiment în Oradea-mare, — unde erau și Români, — el s'ar fi cerut la Dobrițin... Că întrucât corespund sau nu aceste stiri adevărului, asta nu suntem în măsură să ști azi. Viitorul ne va arăta și dovedi. În curând se vor lămuriri lucrurile.

Demonstrații și starea de asediul.

Starea de asediul în Seraievo.

In urma celor întâpte Duminică, dar mai cu seamă în urma demonstrațiilor de Luni — s'a proclamat (ordonat) starea de asediul în oraș și întreaga provincie. (Starea de asediul este aceea, când se ridică toate legile din vigoare; iar ceice mai fac lucruri neieritate sunt îndată judecați la moarte din partea autorităților militare. Starea de asediul se ordonează totdeauna atunci, când într'un oraș sau într'un ținut e temere că ar putea izbuci revoluție).

Măsurile cu starea de asediul s'au luate mai cu seamă, fiindcă populația să a-

mestecat prădând prăvăliile sârbești. Toate punctele principale ale orașului au fost ocupate de trupe. Un tiner a asvârlit azidimineată o bombă la colțul unei străde; explodând bomba a rănit ușor pe un mahomedan. Atentatorul a fost arestat. Amânuțe lipsesc.

Croatii și atentatul.

Croatii sunt tare înrudiți cu Sârbi, dar totuși să deosebesc de ei în multe privințe: de pildă limba croată e altcum ca cea sârbească, dar are multă înrudire cu cea din urmă. Afară de aceea, între Croați sunt mulți romano-catolici. Acestea sunt tot motive care îi despărțesc de Sârbi. Nu mai puțin trebuie sănătatea în vedere, că Croați au primit la începutul acestui an o seamă de drepturi naționale, despre ceea ce am scris la timpul său în foaie. Guvernul maghiar a încheiat cu ei un fel de pace încă pe când se purtau confuzațiile pentru pace cu România. Urmarea este, că de prezent în Croația s'au început stări mai liniștităre, pe când în Bosnia și Herțegovina vedem acum unde au ajuns lucrurile. E de obseruat, însă, că în Bosnia și Herțegovina populația e foarte amestecată: sunt Sârbi, Croați, Turci, ba mai sunt și alte persoane singurătate, care fac parte din diferite nații.

După cum se vede treaba până acum, afară de Sârbi, toate celelalte nații condamnă grozav fiorosul omor întâmplat Dumineacă. Si fiindcă atentatul acesta va avea urmări grele pentru populația țării, — se vede că o mare parte a locuitorilor, care nu sunt Sârbi, s'au năpustit asupra Sârbilor. Astfel sunt a se înțelege demonstrațiile din Seraievo și din alte părți contra Sârbilor.

Nu mai puțin sunt nemulțumiți Croații din Croația cu purtarea Sârbilor. În Croația încă sunt cetățeni sârbi. Astfel să vestește că în dieta Croației s'au întâmplat scandaluri în zilele din urmă. In cele următoare dăm unele stiri din Agram (capitala Croației):

Scandal în ședința Saborului.

In ședința de Marți a Saborului (dieta croată) a izbucnit un scandal mare din cauza atentatului. Membrii partidului Frank au făcut un sgomot îngrozitor, strigând: „Jos Serbia, jos Sârbii!“ Ședința a fost prezidată de Medacovici, de origine Sârb, care a fost huiduit și pe care nu au voit să-l lase să prezideze, ci strigau: „In numele Saborului croat nu poate vorbi un Sârb!“ Sgomotul a fost atât de mare, încât președintele a fost nevoie să închidă ședința.

In timpul pauzei membrii partidului Frank strigau necontenti: „Serbia trebuie să piară din coaliție“. Lui Pribicevici i-au strigat să plece în Serbia, căci trăiește din banii primiți de acolo.

Din cauza sgomotului, președintele a trebuit să închidă ședința și a două oară. La a treia redeschidere, președintele Medacovici face semn cu batista stenograflor, cărora le dictează declarația de condoleanțe a Saborului, pe care o declară că votată, apoi a închis iarăș ședința.

Demonstrații în Agram contra Sârbilor.

Marți 400 de cetățeni și de studenți din Agram au străbătut la orele 8 seara strădele, purtând drapelul croat împărat în negru și portretul arhiducelui assassinat și strigând contra sârbilor. O incărcare s'a produs între manifestanți și mai multe persoane, care se aflau în fața unei

cafenele. Cauza încăserării nu se cunoaște. Se spunește, că s'au aruncat cu pietri din cafenea, cari au găuit portretul. După o altă știre s'au tras focuri de revolver din cafenea. Manifestanții au spart ferestrele cafenelei distrugând mobilierul. Poliția e risipit pe manifestanți. Mai multe persoane au fost rănite ușor.

Un grup însemnat de manifestanți au mers în fața unei case sărbe, de unde, precum se spune, s'au aruncat sticle afară. Manifestanții au spart toate ferestrele.

O altă demonstrație s'a făcut în fața casei președintelui dietei croate Medacovici. Manifestanții au început să spargă ferestrele, dar poliția i-a risipit. Zece persoane au fost arestate, dar mai târziu iarăși liberate.

Demonstrații în Viena contra Sârbilor.

Marți seara la orele 9, studenții germani naționaliști au demonstrat contra Serbiei la legaținea sărbească (unde șede ministrul Sârbiei dela Viena) și cu toate că poliția păzește palatul de două zile, studenții s'au apropiat și au cântat „Gott erhalte“ (imnul împăratesc), apoi ridicând sus un steag sărbesc, i-au dat foc strigând: „Jos Serbia, Trăiască dinastia Habsburgică, trăiască Austria!“

Locuitorii palatelor din apropiere au ieșit la ferestre și au aplaudat demonstrația insultând Serbia. A trebuit să intervină poliția pentru a depărta lumea de pe stradă.

Studenții au mers apoi la monumentul lui Schwarzenberg, unde unul din ei a ținut o vorbire, pe care a terminat-o cu cuvintele: „Trebue să răzbunăm moartea principelui moștenitor, trebue declarat Serbiei războiul“.

Amănunte din Seraievo.

După informații autentice (sigure) constituția nu a fost delăturată dar starea de asediul va fi susținută timp îndelungat.

Dieta provincială va fi închisă cu totul, ca în felul acesta imunitatea deputaților (dreptul de a nu-i putea trage în cercetare) să înceteze, putându-se rându-i cercetare contra deputaților sărbi.

Pensionarea mai multor funcționari înalte este fapt îndeplinit.

Surprinde faptul, că nu au fost luate măsurile necesare de prevedere nici chiar după primul atentat. Se afirmă, că și puțini dedecți (polițiști secreți), ar fi declinat orice răspundere, văzând că nici măcar cordoane militare nu există. Toată lumea cunoșteă pe detectivi, căci s'a mai întâmplat și aceea, de a-i însemna cu cocarde galbene; chiar Princip a întrebat pe un detectiv, în care automobil este principalele moștenitor.

Atentatorul Gabrinovici a declarat, — după cum se spune, — judecătorului de instrucție următoarele: Multumesc lui Dumnezeu, că atentatul a reușit; cel puțin nu sunt tras în fața judecății de geaba. Îmi pare rău de ducesă, dar n'am ce-i face; lucrul principal este că atentatul a reușit“.

Intre autoritățile militare și civile, s'a ivit, din pricina atentatului, un conflict (neînțelegere) serios, căci să învinuesc una pe alta de neglijență. Se crede că guvernator Piotrek va demisiona (se va mulțumi de post).

Testamentul Arhiducelui Francisc Ferdinand.

Testamentul Arhiducelui Francisc Ferdinand a fost depus la o bancă mare din Praga. El lasă întreaga sa avere com-

pusă din moșiiile Conopișt și Clumet, din antichități (lucruri vechi, scumpe) de o valoare mare și dintr'o sumă mare de bani celor trei copii ai săi.

După ziarul „Prager Tageblatt“ (o foie germană din Praga), principel moștenitor a fost asigurat la o societate de asigurare olandeză pentru suma de 30 milioane florini olandezi (66 milioane coroane), iar soția să pentru suma de 15 milioane florini (33 milioane coroane).

Testamentul s'a desfăcut Marți după prânz, în fața împăratului și Arhiducelui Carol Francisc Iosif. Testamentul poartă o dată veche și hotăreste, că întreaga sa avere este lăsată copiilor, iar uzufructul ducesei de Hohenberg (adecă mamei copiilor, care acum încă e moartă).

Transportarea cadavrelor la Viena.

Luni seara, după decursul zilei s'a făcut înbalzamarea rămașitelor pământești, cosciugele cu cadavrele Arhiducelui Francisc Ferdinand și a soției sale au fost pornite din Seraievo cu un tren special, care a mers până în portul Metcovici. De aici cosciugele au fost îndată transportate pe bordul vaporului de războiu „Viribus Unitis“, care îndată a plecat spre Triest. Dela Triest, trupurile neînsuflete vor fi transportate cu un tren special la Viena, unde ajung Joi seara, la 10 ore. Spre întimpinarea rămașitelor pământești a plecat dela Pola o escadră (mai multe vaporařă) de războiu, care va conduce vasul „Viribus Unitis“ dela Metcovici până la Triest.

Sosirea rămașitelor pământești la Metcovic.

Toate casele au fost Marți, la sosirea rămașitelor pământești, decorate cu steaguri negre. Vapoarele din port au scoborât pavilioanele în semn de dolu. Pe la orele 6 dimineață, trenul Curtei, care transportă rămașitele mortuare ale arhiducelui, a sosit dela Seraievo. Cu același tren a sosit și suita defunctului. Pe cheu se aflau: o companie de onoare din Mostar, un detașament de marină, guvernatorul Dalmătiei, autoritățile civile și militare, clerul catolic și cel ortodox, funcționarii consulari italieni și municipalitatea. Tinerimea școlară și populaționea din Metcovic, profund mișcată, era aşezată pe două rânduri. Marinarii din marina de războiu au ridicat cele două cosciuge; clerul catolic a dat binecuvântarea, în sunetele tuturor clopotelor bisericilor. În urmă cosciugele fură duse pe iachtu „Dalmat“, în sunetele tobelor. Cosciugul arhiducelui Francisc Ferdinand a fost acoperit cu un pavilion de războiu și cu standardul arhiducal; cosciugul ducesei a fost acoperit cu un steag de războiu.

Trecerea pe lângă Spalato.

Marți seara, după opt ore, a trecut pe dinaintea orașului Spalato vaporul de războiu „Viribus Unitis“, în care erau aşezate cosciugele moștenitorului și al soției lui. Înainte și după vaporul cu cosciugele mergeau alte vapoare de războiu, mai mari și mai mici. Pentru a-i da Moștenitorului ultimul salut de onoare, au ieșit în portul orașului Spalato toate autoritățile orașului, preoțimea și o mulțime de popor în număr de mai multe mii. Fiind timpul, când se

amestecă ziua cu noaptea, privirea conducerii mortuară a făcut o impresie adâncă asupra populației adunate în port.

Răscoala din Albania.

După odihna de arme, care a încheiat-o săptămâna trecută răscoala cu guvernul, se credea că se va putea ajunge la o înțelegere, spre a se curmă odată vărsarea de sânge. Înzadar au fost însă toate încercările de a înăbuși răscoala, căci răsvătiții nu sunt sătui încă de sânge... Tinta lor e ca să ducă luptă până la sfârșit; sau își ajung scopul, sau pier cu toții... Cel puțin aşa mărturisesc acum. Ei sunt înfierebântați, încât singuri nu mai știu ce vreau; unii cer ca principale de Wied să se mulțămească de tronul Albaniei altii din contră, sunt pentru principale, dar sunt contra fețului de guvernământ. Însă când ai sta să cauți, n'ai putea să adevăratul motiv pentru care s'au răscusat. Răsvătiții de vr'o câteva zile încoace, văzând că toate luptele lor sunt respinse, toate puterile lor nimicite, au încercat întrucâtva să se apropie cu unele dorințe de ale lor de domnitor. Si anume: vreau ca Albania să aibe o formă de guvern internațional, compus din comisia internațională de control și din unii membrii albanezi (în comisia internațională de control fac parte reprezentanții Mărilor Puteri europene, cari au măsurat și granița Albaniei). Totodată răscoala au declarat, că dacă li se vor da voie să rămână înarmați, nu vor ataca orașul Durazo.

Guvernul de sub prezidenția lui Turcan-Paşa, văzând că orice apropiere de înțelegere cu răscoala nu se poate face, sătul de atâta hărțuți și-a înaintat dimisia, adecă s'a mulțămit de însărcinarea de a mai sta în ajutor principelui domnitor întrucâtarea lucrurilor atât de încurate în Albania.

Dacă ar fi ca principale de Wied să se retragă dela domnie, atunci ar însemna că hotărîrile luate de Europa la Londra cu privire la alcătuirea noului stat albanez sunt călcate în picioare, ceeace ar putea să sdruncine nu numai temeliile păcii dela București, ci și întreaga pace balcanică de azi. Odată lăsată Albania în voia sa, nu numai că s'ar îscă o pricina de neînțelegere între Austro-Ungaria și Italia, dar, după toate semnele, focul ar izbucni din nou în Balcani, căci atât Serbia cât și Muntenegru și Grecia ar intră în luptă cu armele.

Dar va ajunge convingerea acestei amenințări să îndupleze Marile Puteri să ră în ajutorul primejduitului tron albanez? Până acum o singură hotărîre a fost lăsată în această direcție: aceea a regelui Carol al României, care s'a adresat de-adrepțul Impăratului Germaniei, cerând conlucrarea (sprăjinirea) să intră statnicirea puterii principelui de Wied.

Pasul făcut de regele Carol e îndreptățit de mărele interes ce-l are România la susținerea liniștei în Balcani, care cu adevărat, numai României i se datorează. Pe de altă parte hotărîrea Suveranului român de a-și da ajutorul său Albaniei, arată că sunt semne de îndreptare, căci altcum înțeleptul rege al României nu s-ar întrepune pentru Albania numai de dragul principelui fiindcă îi este neam. Știe încărunțitul Rege să-și înăbușe sentimentele de dragoste ce le are pentru familie, când este vorba de binele obștesc.

† Ioan Văsii.

Cine nu-i auzise de nume? Căci de pe la 1906 încocace Ioan Văsii, țăranul din Satu-mic (lângă Lugoj) a luat parte la aproape toate adunările poporale din Banat și din Ardeal, ținând vorbiri în rând cu fruntașii partidului nostru național. Ioan Văsii era un adevarat măestru al graiului românesc, neasemuită îscusință și cumințenie închideă în vorbele sale. — Acest Ioan Văsii ne-a părăsit pentru totdeauna, necruțătoarea moarte i-a secerat viața Marți în 10 Iunie v.

Oricât de măestru ar fi învărtit vorba fruntașii noștri din partid, ei au înțeles că vorba lui Ioan Văsii să strecoară mai repede la inima poporului, o știe încălzită mai degradă. De aceea îl țineau pe aproape pe badea Văsii ca să deslușească adevarul credeului național mai pe înțelesul celor mulți, prin pilde de o frumusețe ca cele ale lui Isus din Evanghelie. Ceice au auzit pildele lui badea Văsii la adunări poporale, aceia nu-l vor da uitării întreaga lor viață, căci în sufletul lor s'a săpat adânc înțelepciunea pildelor. Așa ajunsese badea Văsii frate și prieten al „domnilor“ noștri. Indeosebi d-l Dr. Aurel Vlad, a fost mult întovărășit la adunări poporale din preajma alegerilor, de înflăcăratul Ioan Văsii.

Pe o așa deșteptăciune de om, de bună seamă că-l îndrăgiseră sătenii din Satu-mic. Ei voiseră să-l aleagă în mai multe rânduri de chinez (primar, jude), dar fiind că nu-l aveau cei dela administrație (slujbașii statului) la inimă, nu le-a reușit decât acum câteva luni, când voioșia, bucuria era fără margini în Satu-mic. Păcat că un așa suflet de om n'a putut sta vreme mai înde lungată în fruntea unui sat. El ar fi știut ce vrea și ce face, ar fi știut să deschilenească binele și interesul obștesc al satului, de interesul statului. — Să-i jelim cu toții moartea, căci așa se cuvine unui suflet românesc de măreția și frumusețea celui ce l-a avut Ioan Văsii! Să nu-i pierdem amintirea, ci să o păstrăm ca pe un lucru scump sufletului nostru, al tuturora!

Poate în lumea satelor noastre vor mai fi suflete tari, neclintite, tot așa de deșteppte, de treze ca cel al lui Ioan Văsii, dar ce greu e să le cunoaștem, să desgropăm acest aur al neamului nostru. Cât ar crește puterile tuturora de muncă pentru înfăptuirea programului partidului nostru, câtă tărie de nădejdi sigure ne-ar picură în suflet, ca niște stropi de apă întăritoare, dacă am cunoaște acest aur! Dar aceasta e învățătura durerosului prilej al morții lui Ioan Văsii! Să stăm treji, neadormiți, neclintiți din locul nostru de vechere însupra viitorului pregătiți de luptă pentru câștigarea drepturilor naționale, să simă drepti ca Ioan Văsii, să-i împrumutăm curajul, atunci n'are ce să ne mai facă administrația și statul, (cum n'a putut în satul său să mai fie împiedecat de a ajunge primar!)

Sătenii lui din Satu-mic au trimes gazetelor noastre următoarele rânduri înduioșetoare, cari vădesc deosebita lor dragoste față de „chinezul“ lor, de care au avut așa de puțin noroc, își vădesc adâncă lor amărițiu în fața morții:

Mult Onorată Redacție! Vă rugăm să binevoiți a publică în mult prețuitile noastre ziare (gazete) următoarea tristă veste: Cu inima plină de întristare, aducem la cunoștință onoratului nostru partid național român, că a pierdut pe unul dintre

cei mai de seamă oameni ai săi. Azi, în 10 Iunie v. la 12 ore și un sfert, fruntașul țăran, apostolul satului, cum îi ziceau mulți pela noi, Ioan Văsii, chinezul nostru după scurte, dar grele suferințe având aprindere de plămâni, și-a dat nobilul său suflet în mâinile Creatorului, lăsând în urma sa o jale fără margini, de care jale este cuprinsă în primul rând familia lui, în al doilea rând comuna lui și în al treilea rând întreg Bănatul nostru, penetră întreaga sa viață, a știut-o folosi și a jertfit-o pentru ce este mai scump, mai bun, mai frumos și mai de folos pentru Biserica sa creștină și pentru neamul său românesc. — În această viață, care n'a fost tocmai lungă, a făcut multe fapte bune, pe cari nu e de lipsă să le mai înșir aci, căci le cunoaștem toți Români, până și străini. — Dânsul fiind acumă în vîrstă cea mai frumoasă, de 51 ani, când omul se pare a fi mai înțelept, mai bine aşezat, cunoscând trecutul cel plin de fapte bune ori rele, poate cunoaște și viitorul, precum l-a și cunoscut și ne-a spus multe despre viitor, pe care durere nu l-a ajuns să-l vadă și împlinit după cum dânsul a spus... — Pe răposatul îl plângă iubita sa soție, trei fii (doi feciori și o fată), nora, doi frați, mai mulți nepoți, o mulțime de rudenii, prietenii și cunoșcuții — și îl mai jălește toată nația românească....

Fie-ți țărâna ușoară bade Văsii! Si să dea Dumnezeu ca și pildele tale să capete încurând deplină întrupare!....

Un cuvânt către abonați.

Intr'un număr trecut am adaus mandate poștale la toți aceia, al căror abonament se isprăvește cu 30 Iunie. Prin aceste rânduri ne adresăm tuturor acestor iubiți abonați, cu rugarea, să binevoiască a trimite cât mai curând prețul abonamentului pe a doua jumătate a anului de față.

După cum peste tot locul se simte lipsa de bani, tot asemenea și noi avem mari cheltuieli cu scoaterea acestei foi, care se dă pe un preț aproape de nimic, socotind mărimea ei. Din cauza aceasta nu putem da foaia pe așteptare sau să trimitem o seamă de numeri peste timpul împlinit. Astfel stând lucrurile, din săptămâna viitoare încolo, o să oprim foaia, tuturor acelora cari încă n'au plătit.

Credem însă, că iubiții noștri abonați vechi ne vor rămâne credincioși și pe mai departe. Vor face ori-cum de cele 2 cor. 20 bani și vor plăti abonamentul și pe viitor, ba vor îndemnă și pe alții a abona foaia noastră. Astă credem, că e de datorință oricărui bun Român, ținând seamă și de împrejurarea, că noi chiar acum trebuie să plătim și suportăm atâtea spese și temniță pentru procesul avut, a cărei sentință s'a ridicat la valoare în zilele trecute. E o datorință românească, fraților, a înmulțit ceata celor din jurul acestei foi, care e cea mai veche, mai ieftină și mai bună foaie poporala. Fiecare abonat vechi ar putea ușor câștiga încă unul nou! Numeri de probă se trimit, la cerere, gratis oricui.

In zilele din urmă s'au întâmplat în țara noastră lucruri, cari ne fac de datorință de a cetă și urmări cu toții mersul politicei în Monarhie. Cetiți cât mai mult, fraților! Lătiți foaia peste tot locul!

Știrile Săptămînii.

Sibiu, 2 Iulie n.

† Colonelul George Horvat. Intr-o zi din zilele trecute am primit înapoi „Foaia Poporului“, care mergea la adresa colonelului Horvat. Pe foaie era însemnat de poștă „Meghalt“ (a răposat). Această știre ne-a atins dureros, fiindcă pe răposatul îl știam de un Român cu inima foarte bună, precum și un vechi abonat al noastre. Asupra vrednicului ofițer român Horvat primim acum din Cluj următoarele:

In 26 Maiu n. a. c. a răposat în Cluj și în 28 Maiu n. a fost înmormântat cu strălucită paradă militară colonelul român, pensionat George Horvat. Despre vrednicul bărbat sunt cunoscute următoarele date, scoase din cuvântarea funebrală rostită cu preleul înmormântării lui de protopopul Clujului, Dr. Elie Dăianu: George Horvat s'a născut în Ormenișul de Murăș, aproape de istoricul sat Mirislău, o vale plină de amintiri de război. S'a născut în 1884, dintr'o familie de grănițeri. Tatăl său, Petre Horvat, încă fusese militar, și rămânând băiatul în fragedă vîrstă orfan de mamă, fu dat într'o școală militară, la Olmütz. Crescut în școale nemțesti, și înstrăinat departe de locul nașterii, tinăruil George abia mai știa românește, dar în inima sa păstră o dragoste vie pentru neamul său. S'a pus și a învățat din carte limba maicei sale, și așa de bine a învățat-o, încât mai târziu a ajuns profesor de limbă română în școală de cadeți din Timișoara. — Ca ofițer George Horvat a fost foarte ales, ca mulți ofițeri români. Cu sărăcița sa de fier a învățat franțuzește și engleză, ba chiar și ungurește știa ceva, așa încât pe sfârșitul carierei sale fu trecut la honvezi. — A făcut școală de maior și avea nădejdile cele mai bune a se suia până la sfîrșitul carierei de ofițer, când deodată se văzut oprit și — trecut la pensie cu rang de colonel. Astă l-a supărat atât de mult încât s'a retras de tot dintre oameni și a dus o viață de sihastru, în Cluj. Abia cu cățiva domni din Cluj și cu câteva rudenii dela sate mai tînea legături.

Om fără familie, răposatul, cu crucea sa a adunat și o avere frumușică, pe care a lăsat-o cu testament vărului său Iuliu Hian, preot gr.-cat. în Grindul-Arieșului, cu îndatorirea, vezi bine, să dea anumite sume și rudeniilor sale, țărani din Ormeniș și pentru anumite scopuri culturale. — A lăsat pentru fondul școlastic cultural din Blaj 1000 cor., iar bisericei române gr.-cat. din Cluj 500 cor. Prin testament a lăsat răposatul, ca să fie înmormântat după legea bisericei române gr.-cat. și pe piatra mormântului să se scrie numai aceste cuvinte: „Colonelul George Horvat. 1844—1914“. Iar preotului care-i face îngropăciunea, părințele protopop Dr. E. Dăianu, a lăsat să-i se dea un ceas de aur cu lanț în preț de 200 coroane.

Pentru aceste frumoase, dar însfărsit, modeste fapte, unele fițuici ungurești din Cluj au atăcat pe reposatul în mod necuvios, zicând că „un colonel ungur de honvezi și-a lăsat avere la Liga culturală din Blaj, ca să crească soldați pe seama României“, și alte nărozii de acestea. — Oricum pomenirea răposatului colonel va rămâneă vie între noi, ca o dovadă nouă,

pentru un adevăr veciu: Românul e foarte bun soldat, foarte credincios și viteaz soldat, dar tot Român rămâne până la moarte. Așa a fost generalul Doda, baronul Urs, generalul Trapșa, generalul Leonida Pop, și alții. Așa a fost și colonelul George Horvat. În veci pomenirea lui! Coresp.

Dela „Asociațiune“. Convocare. Conform §-lui 17 din „Reg. gen. al secțiilor științifice-literare ale Asociațiunii“, convoc prin aceasta pe onorații membri ai secțiunilor pe ziua de 14 Iulie n. a. c. la orele 10 a. m. la ședința plenară ordinată, care se va ține în sala festivă a Muzeului Asociațiunii (Sibiu, Strada Șaguna Nr. 6) cu următoarea ordine de zi: 1. Deschiderea ședinții plenare. 2. Raportul secretarului literar către ședința plenară. 3. Stabilirea ordinei lucrărilor. După amiazi ședințele singuraticelor secții. Sibiu, în 24 Iunie 1914. Prezidiul Asociațiunii: Andreiu Bârseanu.

Alte amănunte. La 1/14 și 2/15 Iulie a. c. se va țineă ședința plenară a secțiilor științifice-literare în Sibiu. La 1 Iulie în sala festivă a Muzeului Asociațiunii se va aranja o sărbătoare comemorativă din prilejul împlinirii lor 25 de ani dela moartea poetului Eminescu. Programul acestei sărbători se va publica mai târziu. — La cererea mai multor membri ai secțiunilor după ședința plenară, în 16, 17, și 18 Iulie n. se vor face excursii la Săliște, Rășinari, Avrig și în România prin Turnu-Roșu, vizitând mănăstirile Cozia, Horez și Curtea de Argeș. Domnii membri ai secțiunilor, care doresc să participe la aceste excursii, sunt rugați a se anunța până în 5 Iulie n. la biroul Asociațiunii. Pentru a putea trece în România se cere un document justificativ dela primăria comunei, pe baza căruia se vor libera certificatele de trecere din partea poliției de graniță. Cheltuielile de călătorie vor fi cam 50—60 de coroane. Definitiv se vor fixa după ce se va ști numărul excursioniștilor. Sibiu, 23 Iunie n. 1914. Biroul Asociațiunii.

Sânge românesc în vinele moștenitorului de tron omnit. Invățatul Br. Dunger făcând, nu de mult, istoria familiei moștenitorului de tron al Austro-Ungariei, printre străbunii acestuia aflat și pe Elisabeta Ciomortani, fica lui Gheorghe Hotin Barcalat Isloșeanu, și mai târziu nevasta lui Ieremie Movilă, domnul Moldovei. Dela o strănepoată a acesteia, Maria Lainsca, — mai târziu regină a Franței, — își trag originea cele două case domnitoare siciliene. Baronul Dunger, care e profesor universitar, arată înrudirea îndepărtată a nenorocitului moștenitor de tron cu familia regală a României, și că în vinele familiilor acestora curge ceva sânge românesc.

Un pictor român premiat în străinătate. Muzeul de istorie din Berlin a publicat un concurs (întrecere) pentru un plan de drapel (steag). S'a prezentat peste 100 de însi cu astfel de planuri. Însă printre toți s'a distins deșteptul român domnul Gheorghe A. Mateiu, care a luat premiul I. Domnul Mateiu este de loc din Sibiu, unde aranjase în anul trecut o interesantă expoziție de pictură și arte grafice. Aceleasi lucrări au fost expuse și la București, unde deasemenea au plăcut mult lucrările domnului Mateiu. Domnisa e acum bine cunoscut și apreciat atât în România cât și în străinătate ca pictor cu mult talent, dela care suntem îndreptățiti să aşteptăm multe în viitor. — Il felicităm sincer și îi dorim deplin succes!

Examenul de maturitate la liceul din Sibiu. La examenul de maturitate de la liceul (gimnaziul) de stat din loc s-au supus 17 elevi, între cari 9 români. Examenul a avut loc în 25, 26 și 27 Iunie st. n. cu următorul rezultat: eminent: Ioan Suciu (singur); cu bine: Victor Mărțișor și Ioan Stroia; maturi: Ioan Bredeu, Ieremie Milea, Traian Moga și Pavel Oprean. Doi au fost respinși pe câte două luni.

Păcatul gândului curat.... Nu de mult sublocotenentul (laitnantul) G. Siebert a publicat un articol intitulat: „Quo vadis Austria“, — (Unde mergi Austria?) în care profetă un viitor nu tocmai magulitor pentru monarhie. Din acest păcat ce l-a făcut, — păcatul de a spune adevărul — bietul sublocotenent a fost pedepsit prin trecerea lui la pensie.

120 milioane pentru școli. Guvernul italian aflând că în Italia sudică sunt foarte mulți analfabeti (cari nu știu scrie și ceti), s'a hotărât să ridice mai multe școli în acele părți. Astfel pentru aceste școli guvernul cheltuiește peste 120 milioane. A-fără de asta parlamentul a votat guvernului grozava sumă de 240 milioane pentru întreținerea școlilor, din care sumă să se împartă în fiecare an câte 20 milioane. — Stăpânitorii noștri ar putea luă pildă dela Italieni.

Dare pentru lux. Impărăția nemțească (Germania) vrea cu tot dinadinsul să-și sporească numărul cătanelor, începând cu anul 1917. Conducătorii țării își frământă acum capul: de unde să scoată banii de lipsă pentru întreținerea noilor regimenter, ce le va mai înființa Germania? Natural, că în primul rând dările se vor mai urca și se vor mai înmulții. Intre altele s'a luat hotărîrea să se pună dări și pe lux (fudulie). Așa că în viitor țara nemțească va pune dări pe diamante, pe petreceri, circuri, cafele, teatre și pe alte lucruri, fără de cari omul totuși, tot poate trăi. Tot mai înțelepți sunt oamenii pe acolo, că dările cele noi nu le mai aruncă în cărca bietului munctor, care cu mare trudă își câștigă bucătăcia de pâne.

S'a împușcat de frică. Frații Gerovschi, cari au fugit din temnița din Cernăuți trecând în Rusia, au fost poftiți de contele Bobrinschi (deputat rus, care a luat parte Rutenilor din Ungaria) să meargă la Petersburg. Aci ei să arete ministrul rus de externe Sasonov care e soarta Rutenilor din Austro-Ungaria. Aceste noui destăinuiriri ce le vor face frații Gerovschi, vor servi, — după cum se spune — ca temelie la confațuirile dintre ministrul nostru de externe, contele Berchtold și ministrul de externe al Rusiei Sasonov. — Pasnicul temniței din Cernăuți, unde au fost închiși frații Gerovschi, aflând că lucrurile nu vor rămâne baltă și că el va fi pedepsit, fiindcă a stat în înțelegere cu fugarii, s'a sinucis în curtea închisorii trăgându-și un glonte de revolver în cap.

Vis și — adevăr. O întâmplare într-adevăr interesantă s'a petrecut în orașul Portodemsio din Italia, în următoarele împrejurări: Nu de mult își pierduse urma din acel oraș arhitectul Ciolfi, o zi după ce s-a înmormântat pe buna lui mamă. După zece zile dela dispariția arhitectului, logodnica acestuia s'a prezentat la poliție, spunând că a văzut în vis pe logodnicul ei zăcând ca mort în cripta (groapa) familiară între cosciugile părinților lui. Biata logodnică era atât de disperată încât nu s'a mul-

țamit până când nu i-a dat vrăo cățiva oameni, cari să-i ajute să deschidă cripta să vadă dacă într-adevăr nu o înșeală visul. Mare îi fu groaza, când, descoperind groapa și-a văzut logodnicul mort, fără suflare! Sărmanul, într-atâta și-a iubit pe bătrâna lui mamă, încât mai bine s'a despărțit de toate farmecile lumii acestia, decât să mai trăiască fără mamă-sa.

Nenorocirea unui sburător român. Aflăm din București că sublocotenentul Cantacuzino-Pașcanu, plecând de pe câmpul Cotrocenilor pentru a luă parte la sărbătoare militare din Craiova, a vrut să se lase jos lângă comuna Găvănești cu aparatul său „Mehedinti“, dar nenorocul l-a pândit în cale. In momentul când să se deie jos s'a răsturnat cazanul cu benzină, care luând foc a aprins toate părțile mașinei. — Aeroplano a ars de tot, scăpând doar motorul. Aviatorul a fost rănit la picioare și la cap, iar mecanicul s'a ales cu mai multe lovitură.

† Nicolae Pârvu, învățător pens., duș părunti și grele suferințe, în al 59-lea an al etății, împărtășit cu sfintele Taine, și-a dat nobilul său suflet în mâinile Creatorului, Joi în 12/25 Iunie 1914. Rămășițele pământești s-au așezat spre vecină odihnă Sâmbătă, în 14/27 Iunie a. c., în cimitirul bisericii gr.-orientale din Măeruș. Odihnește în pace suflet bland! Maria Pârvu n. Moldovan, ca soție; Petru Țiței, ginere; Nicolae Pârvu, Emanoil Pârvu, ca fiu; Maria Pârvu, măr. Țiței, fică; Maria Taus n. Pârvu, soră; Safta Moldovan, soacra, precum și numeroși veri și nepoți.

Rămășag ciudat. Aviatorul sibian Konschel-Saller, care de prezent petrece în Viena, Dumineca trecută a făcut un ciudat rămășag cu un coleg de al lui. Si anume ei stăteau pe aerodromul (locul de sburat) dela Aspern, unde aviatorul Konschel s'a rămasit pe 500 coroane cu un tovarăș al lui, că va sbură, iar în timpul sborului el se va răde. Konschel s'a urcat în aeroplano la ora 4 după amiazi. In câteva minute a fost la înălțimea de 1000 metri. Acolo și-a pus frumos oglinda dinainte, și-a scos briciu și a început să se radă. După ce a isprăvit cu rasul s'a lăsat jos în spirale (jocuri) îndrănește. Când a ajuns la pământ prietenul l-a așteptat cu banișorii în mână.

20 persoane lovite de trăznet! In urma marilor ploi și vijelii, cari au dat peste Paris (capitala Franței), trăznetul a lovit asupra unei baterii de tunuri, lovind grav 20 persoane. Doi dintre aceștia se luptă cu moarte.

In amintirea iubiților răposați. Ne-mângăiații frați și surori: Costică Popovici paroh în Slănic și soția sa Valeria n. Ghișoiu; Virgil Popoviciu, sublocotenent în Alba-Iulia; Vasile Popovici, măestru mecanic și soția sa Anuța n. Rohan; Alexandrina Popovici și Matilda Popovici măr. Nic. Vi-drighin, cassar de bancă în Ocna Sibiului, dăruiesc întru vecinica odihnă a mult iubitei și în veci neuitatelor lor soră Valeria Degan n. Popovici, fostă soție de comerciant în Fiume, suma de 20 coroane, din cari 10 coroane la fondul Aurel Vlaicu pentru stipendiarea tinerilor meseriași în scop de înmulțirea cunoștințelor în străinătate, și 10 coroane la fondul Episcopul Nicolae Popea pentru masa învățăcelor mese-riași. Pentru prinos, dorind multă mângăiere celor îndurerăți, aduce calde multămuite în numele Reuniunii sodalilor români din Sibiu: Victor Tordășianu, președinte.

Ultime stiri.

Inmormântarea.

Azi, Joi, când scriem aceste rânduri, se săsosește la Viena trenul, care aduce cosciugile. Trenul e așteptat pe ceasurile 10 seara, în gara de sud. De aici cosciugile vor fi ridicate de ofițeri și lacaii de curte, puse pe un car mortuar și apoi duse cu mare ceremonie în biserică dela palatul împăratesc.

Vineri dimineața, la ciasurile 8, după săvârșirea slujbei obicinuite, se va permite publicului intrarea în biserică, spre a vedea cosciugile închise, în cari sunt aşezate cadavrele. Dela 8 până la 12 se vor face slujbe la toate altarele din biserică. La 12 ore se închide biserică și se oprește intrarea publicului. Dela 12 până la 1 cias se vor trage clopotele.

La 4 ore după amiazi se face slujba înmormântării în biserică, iar la 10 ciasuri seara cosciugile vor fi duse în gara de vest, de unde vor fi apoi transportate cu tren separat la Artstetten.

In gara de vest cosciugile vor fi duse într'un loc anume întocmit, unde se mai face din nou o slujbă. După aceea, mergând în frunte preoțimea, cosciugile vor fi duse și aşezate în trenul, ce va sta gata în gară. Așezate odată cosciugile în vagon, acesta se va închide îndată, iar trenul se pune în mișcare.

Împăratul Wilhelm al Germaniei ia parte la înmormântare.

Împăratul va veni cu o suită la Viena spre a fi de față la înmormântarea Arhiducelui. Prin aceasta împăratul Wilhelm nu voiește să pricinuască nici o greutate împăratului Francisc Iosif, ci voiește doar să facă o ultimă onoare amicului său răposat și soției lui.

Împăratul Germaniei.

dimpărțit cu o mare suită de ofițeri, și se săsosește în Viena Vineri la ciasurile 11 înainte de amiazi, în Gara de nord, de unde va merge la Palat. Împăratul Wilhelm la 4 ore după amiazi va lua parte la înmormântare, iar la 5 și jumătate pleacă înapoi la Berlin tot din Gara de nord.

De asemenea sunt anunțați și alți domnitori, din imperiul german.

Regele Angliei

a numit pe principalele Arthur de Connaught să îl reprezinte (să îl înlocuască) la înmormântarea Arhiducelui. Avându-se în vedere că împăratul nostru este mareșal al armatei engleze și colonel al regimentului de cavalerie „first dragons guards“, e cu putință, că principalele de Connaught va fi însoțit de un ofițer militar de rang înalt și de o delegație a regimentului menționat.

Inchiderea graniței dinspre Serbia și Muntenegru.

Poliția dela graniță a fost întărită. Nimeni nu este lăsat să treacă în Serbia și Muntenegru. S'a introdus totodată o controlă mai severă ca pe timpul alipirii Bosniei și a Herțegovinei la Monarhie.

Unirea Serbiei cu Muntenegru.

Ziarul „Figaro“ din Paris a publicat în ziua de 1 Iulie nou senzaționala știre, că Serbia și Muntenegru au fost planuit ca pe ziua de 28 Iunie nou să se declare de unite. Dar planul acesta s'a amânat din cauza atentatului asupra moștenitorului de tron. Că motiv pentru unire se dă: frâ-

ția de arme și înrudirea caselor domnitoare a celor două țări. Ziarul parizian mai spune, că desbaterile celor două țări asupra unirii s'au ținut tare în secret, dar totul e pus la cale la sfatul și sub conducerea Rusiei. Până trăiește regele Petru al Sârbiei și Nichita al Muntenegrului ar fi vorba, că să nu se întâpte nici o schimbare în familiile domnitoare. Dar după moartea lor, amândouă țările să ajungă sub singura stăpânire și conducere a Moștenitorului de tron Alexandru al Serbiei. „Figaro“ mai spune, că această știre va fi poate deocamdată desmințită, ca neadevarată, dar viitorul apropiat va dovedi că e așa.

Schimbări de ministrii.

In urma morții Moștenitorului de tron, se dă ca sigur cu socoteala, că se vor face mai multe schimbări în ministerul comun. Se susține, că ministrul de externe Berchtold, se va mulțumi, iar în locul lui va fi numit contele Tisa. Unii zic, că dela Viena se va porni acum o politică mai aspră, dându-se la o parte gândurile cu blândeță și cu pacea... De, mai ști Numai căt, cu răul încă nu credem, că se va ajunge la bine și liniște...

Alte stiri

— Inalt Preasfințitul Mitropolit Ioan Mețianu din Sibiu a înștiințat preoțimea noastră, ca în ziua înmormântării moștenitorului de tron, la toate bisericile noastre să se tragă, în ciasurile de dimineață, clopotele timp de o jumătate de cias. Iar în Dumineca, care va urma după înmormântare, în fiecare biserică, după sfânta liturgie să se facă parastas, spunându-se poporului, că parastasul e pentru odihna, sufletului răposatului Arhiduce Francisc Ferdinand și a soției sale principesa Sofia.

— Excelența Sa Mitropolitul Ioan Mețianu, îndată după primirea știrii cu moartea arhiducelui Francisc Ferdinand, a trimis la cabinetul cancelariei Maiestății Sale în Viena, următoarea telegramă de condoleanță: „Asupra sdrobitoarei nefericiri căzute asupra Maiestății Sale Monarhului, a prea înaltei sale familii, și a întregei Monarhii, prin infamul atentat, care a stâns viața Altelei Sale Moștenitorului de tron și a soției sale, exprim adâncă durere a episcopatului și a credincioșilor din mitropolia gr.-or. română din Ungaria și Transilvania. Ioan Mețianu, Arhiepiscop și mitropolit.

— Dela cancelaria de cabinet a Maiestății Sale a sosit Marți următorul răspuns: Excelenței Sale Ioan Mețianu, consilier intim, Arhiepiscop și Mitropolit în Sibiu. Maiestatea Sa Francisc Iosif a binevoit a primi preagrațios și cu multă exprimarea condolenței din partea Excelenței Voastre, în numele episcopatului și în acela cedinoșilor mitropoliei gr.-or. române din Ungaria și Transilvania. Din ordin prea-nalt: Daruvary.“

— Joi după amiazi, când se pune ziarul nostru sub tipar, să vestește, că împăratul Germaniei nu vine la Viena, la înmormântarea Moștenitorului. Împăratul Wilhelm nu s'ar află chiar așa bine. Se poate și asta, dar se mai poate că și-a schimbat gândul și din alte motive...

— Cercetările pornite au mai dovedit că urzitorul atentatului e fostul locotenent (obărlaitnant) în armata austro-ungară, Milan Pribicevici, care de prezent e major în armata sârbească. Bomba lui Cabrinovici ar fi fost luată din arsenalul militar sârbesc.

Imtâmplări adevărate.

I.

Solgăbirăul Sz. avea adeseori mâncărime de limbă ca să păcălească pe unii oameni din poporul de rând. Dar de multeori nici cel păcălit nu-i prea rămâneă dator, ci îi mulțumea precum îi închină; ba uneori cu vârf și îndesat.

Astfel s'a întâmplat că odată un om a mers la solgăbirăul cu ceva rugare și i-a zis: „Domnule, aş dori să vorbim ceva numai între patru ochi.“

Solgăbirăul îndată trimise după vecinul său. Câtă e a sosit acesta la fața locului, solgăbirăul provocă pe omul cu pricina să spună ce dorește.

— Aș vrea Măria Ta, numai între patru ochi să vorbim, repetă omul.

— Chiar de aceea am trimis ca să vină și vecinul meu, că vezi, la mine și la Dumneata sunt numai doi ochi; la scriitorul meu și la vecinul iar sunt numai doi, prin urmare abia acum suntem între patru ochi. Lor, adecă la toți patru, le lipsiau câte un ochiu.

II.

Tot solgăbirăul Sz. se află odată la o alegere de jude comunal, unde, ca de obicei, se dăse la povesti cu sătenii. Dar unul mai îndrăsnește dintre săteni îl întrebă:

— Am auzit că Măria Ta ai cheltuit mulți bani pentru că scos ochiul!

— Poate mai mult decât plătesc juncii tăi, zise solgăbirăul.

— Prea multă plată pentru un lucru de nimic. Eu i-ă fi scos pe amândoi și n'ăș fi poftit dela Măria Sa nici o plată....

III.

Altădată Sz. fiind la un târg și cumăparend dela un țăran doi boi, zise țăranului:

— Vezi băde Ioane, de-mi dă altă funie la boi, că aceea e prea slabă și prea noduroasă, nu mă pot folosi cu ea.

Nu te teme, Domnule, că te ține și aceia, zise țăranul....

Poezii populare.

Din Nocrich.

Vai, mândruță, trup de flori,
Când te văd mă iau fiori
Din tălpi până 'n subțiori —
Doar nu vrei să mă 'omori...
M'a născut maica Lunea
Să-mi fie dragă lumea,
Mândra-i născută de Joi
Să ne iubim amândoi.
Uită-te mândruțo, uită,
La cămașa mea cea ruptă,
N'are cine s'o cárpească
Că n'am soră, nici nevestă....

La izvor cu apa lină
Şade mândra și suspină,
Mândra sta și lacrimă,
Şi din graiu aşa grăia:
Lasă-te badeo de mine
Că nu mai pot de rușine:
Câte muieri mă 'ntâlnesc
Tot de noi să sfătuiesc
Şi zic că noi amândoi
Ne iubim de-un an, de doi,
Şi cu vorba ne purtăm
Şi tot nu ne mai luăm.

Culese de Lazar Corfariu.

Haz.

Intre copii. „Ionel dragă, tare aş vrea să fiu un elefant“!

Ionel: „Dar pentru ce, Petrică?“

Petrică: Pentru că atunci domnul învățător nu mi-ar mai zice mereu: *măgarule!*“

Cine are doage?! Mamă dragă spune: „Cine are doage?“ — întrebă copilul pe mamă-sa.

„Cine să aibe“, — răspunse aceasta, — butoiul, ciubăru, botele (donițele).....

„Bine“, — zise din nou copilul, — atunci dă ce zice mereu vecina Saveta, că Dumnitale îți lipsește o doagă?...“

Monografia comunelor.**Concurs cu premii.**

Comitetul central al „Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiu“ și-a luat de scop, ca prin împărțirea de premii în bani să dea îndemn și ajutor acelora din cărturarii noștri, cari său hotărît să facă descrierea amănunțită (monografia) a comunelor din comitatul Sibiu.

Fiecare lucrare are să cuprindă descrierea (monografia) unei singure comune putând de altfel incurge despre o singură comună și mai multe lucrări.

Lucrările incuse se vor examină de un juriu literar, la propunerea căruia, comitetul Reuniunii agricole va conferi deocamdată următoarele 3 premii și anume:

Lucrarea care va fi aflată de cea mai bună, se va premia cu 90 coroane.

Lucrarea declarată ca a doua de bună, se va premia cu 60 coroane.

Lucrarea declarată ca a treia de bună, se va premia cu 50 coroane.

Inurgând mai multe lucrări vrednice de premiat, acele se vor considera la concursul ce îl vom publica în 1915.

Monografiile au să cuprindă, între altele, cam următoarele:

Istoricul comunei, încât se pot află date, dela întemeiere și până astăzi. Numărul locuitorilor după gen, naționalitatea și religiunea lor. Câți și-au cetățeni și scrie. Starea morală și materială a locuitorilor, în trecut și în prezent. Starea sanității, traiul, ocupătărea (câți au absolvat școli mai înalte, anume cine și ce ocupăție are; câți sunt aplicați la meserii, la negoț sau la alte întreprinderi?), îmbrăcăminte etc. locuitorilor. Obiceiurile și datinile. Credințele deosebite. Jocul, cântecele, chiuiturile, bocetele, poveștile, glumele etc. Limba vorbită cu toate particularitățile ei etc. Descrierea strădelor, a caselor și a celorlalte zidiri, materialul din care sunt alcătuite, cu câte încăperi și cum câți oameni locuiesc în una.

Descrierea edificiului școlar, anul zidirii lui, numărul încăperilor, al învățătorilor și al elevilor, mijloacele din care se susține și eventualele izvoare din care s-ar putea susține și pentru viitor școala. Câți învățători au funcționat la școală și cum se numesc ei.

Descrierea edificiului bisericii, cu anul zidirii, cu numele celor cari au adus jertfe mai mari la edificare; câte persoane încap în biserică. Dacă în biserică se găsesc lucruri vechi de interes arhitectonic, de sculptură, pictură, literatură etc. Mijloacele bă-

nești ale bisericii, fondul propriu și celelalte eventuale fonduri și fundațiuni și scopul celui de ele. Cercetarea bisericii. Numele preoților cari s-au peronat etc.

Descrierea progăzii (cimitirului) cu crucile, stâlpii, cu pomii și cu celelalte poloabe închinante de popoziție în amintirea iubiților răposați.

Descrierea casei parohiale, a casei comunale și a altor zidiri publice.

Descrierea grădinilor, mărimea și felul de cultură al lor. Să se pună pond deosebit pe cultura poamelor și a soiurilor de poame; descrierea școalei de pomi, etc.

Să se descrie hotarul comunei peste tot, cu mărimea lui de odinioară și de acum; apoi să se facă descrierea agrilor, livezilor (fânațe), viilor, păsunilor, pădurilor și a pământului neproductiv. Uineltele întrebuițate la lucrarea pământului, odinioară și acum, plantele ce se cultivă și plantele a căror cultură nu este cunoscută, dar ar fi potrivite a se cultivă. Cât e roada aproximativă anuală, câtă se întrebuițează de locuitori și câtă se pune în vânzare.

Descrierea vitelor și a altor animale. Soiul, prețul și numărul lor. Foloasele ce le aduc vitele și alte animale de casă. Aici să se arate anume, ce s'a făcut pentru îmbunătățirea rassei și ce ar fi de făcut și cu ce mijloace pentru viitor.

Descrierea așezămintelor din comună, cum și a tot ce de interes este.

Ca îndreptar la descrierea monografiilor recomandăm monografia comunei Orlat de R. Simu, a comunei Gurărâului de I. Muntean, a comunei Răhău de N. Cărpineșan, și a comunei Săcădate de Ioan Podea.

Lucrările adresate „Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiu“ să se trimită până la 1 Octombrie n. 1914. Ele să se însoțească de un plic (cuvertă) închis, cuprinzând un bilet cu numele autorului, iar pe plic să se scrie titlul lucrării.

Reuniunea se va îngrijî, ca lucrările aflate bune și premiate să fie eventual și tipărite.

Sibiu, în 27 Maiu 1914.

Comitetul central al „Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiu“.

Pantaleon Lucuța, Victor Tordășianu,
președinte sec. etar

Știri economice.

Oprirea bucatelor din România. În urma timpului ploios, stricător tuturor sămănăturilor, ministerul de agricultură din România a oprit de a se mai trimite în Ungaria bucate ca: grâu, cucuruz, orz, ovăs etc. Vesta asta e destul de tristă pentru noi, deoarece decători pământurile noastre nu produceau îndeajuns bucate, nădejdea ne era la România. Deacolo ne-a venit an de arândul cucuruz și grâu din destul. Deci pe viitor nici la acest ajutor nu mai putem sădădui... Motivul acestei opreliști e de altcum tălmăcit în mai multe feluri. Unii zic, că e vorba de a încurajă vinderea tuturor bucatelor vechi, până când nu se vede cum vor fi cele nouă. Alții susțin că România nu mai vrea să vândă bucate Austro-Ungariei, pe motiv că aici se adună pentru războiu.

Poșta Redacției și a Administrației.

Spre știre. În urma atentatului dela Sarajevo s'a adunat așa de mult material actual, încât am fost siliți să lăsăm afară o mulțime de alte lucrări și știri, asupra căroră vom scrie în numerii viitori. Rugăm, deci, pe ceice ne-au scris, ca să nu ne iee în nume de rău, că cele trimise încă n'au apărut.

Târgurile de țară.

(Ziua târgurilor e după calendarul vechi)

23 Iunie: Arpașul de Jos, Capolnaș, Drag, Geaca, Ibașfalău, Ilia, Ormeniș.

24 Iunie: Lăpușul unguresc, Cristuru săcuiesc.

25 Iunie: Făget, Ghiriș, Sic, Veneția de Jos.

26 Iunie: Panciova.

28 Iunie: Hunedoara, Roșinău, Zorlențul Mare.

29 Iunie: Berceniș, Reteag.

30 Iunie: Ciuc-Seredă, Mediaș, Poiana (com. Sibiului).

1 Iulie: Crasna.

2 Iulie: Giulă, Poiana sărată.

3 Iulie: Bogșa-montană.

4 Iulie: Balavașar, Demașnia, Gherghio-Ditrău.

5 Iulie: Halmagiu Mare.

8 Iulie: Hadad, Zam.

9 Iulie: Câmpeni, Covasna.

10 Iulie: Cehul din Sălagiu, Gherla.

In aceste zile se ține în comunele de mai sus târgul de mărfuri, pe când târgurile de vite, cai, oi, porci, etc. se țin, ca de obicei, cu 1—2 zile mai înainte.

Prețul bucatelor

În SIBIU la 30 Iunie st. n.

Grâu.	Cor. 23.— până 24 50 de hectolitri
Săcară	—
Orz	10,— 11,60
Ovăs	6 40 7 40
Cucuruz	12,— 12,80
Cartofci	5,50 " 6 10 "
Fasole	20,— " 22 — "
Făină Nr. 8	43,20 " 48,20 la 100 chilo
" 4	42 40 " 42,40 "
" 5	41,60 " 41 60 "
Slănină	160,— 168,—
Unsoare de porc	160,— 164,—
Său brut	52,— 60,—
Său de lumini	78,— 84,—
Său de lumini todit	1 0,— 100,—
Săpun	64,— 68,—
Fân	8,— 4,50
Lemne de foc neplute	8,— 9 40 la met. cub
plute	7 20 " 7,70
Spirt rafinat . . . Cor. 2 12	2,12 "
Spirt ordinar	2 28 " 2,30
Carne de vită pentru supă Cor. 1,12 până 1 70 la chilo	"
" " triptură	1,60 1,80
" vitel	— 80 " 1,80
porc	1 40 " 2,—
Onă 10 bucăți	— 57 " — 66
Un pătrat de miel	— 1 " 2,50
Carne de cal	— 80 " 1,20

În BUDAPESTA 1 Iulie n. st.

Grâu de Tiss 78 chilo	Cor. 12 56 până 12,87 la 50 chilo
79	12,82 12,97
Săcară	9,35 10 87
Orz	7,60 7,90
Ovăs	7,65 8,25
Cucuruz	7,40 7,50

Prețul banilor în 1 Iulie n.

	vându
Galbeni	Cor. 11 32 11,41
100 Lei, hârtie	94 50 95,—
100 Lei, argint	92,— 94,50
Lire turcești, aur	21,40 21,68
1 funt sterlنج englezesti	28 90 24,10
100 marce, aur	11 735 117,80
100 hârtie	11 735 117,80
Napoleon	9,09 19,19
100 Ruble rusești, hârtie	251 — 252,62
100 argint	242 — 245 —

Editura și tiparul „Tipografia Poporului“
Redactor resp.: Nicolae Bratu.

Loc deschis.

Aviz către publicul român! Cunoscând multele lipsuri ale poporului nostru dela sate, am deschis în Budapesta un Birou de informații ca în felul acesta să stau în ajutorul publicului român în oricare afacere ce se ține de Budapesta.

Fiind chiar acum timpul imblătitului Vă atrag atențunea asupra faptului, că cea mai mare fabrică din Budapesta are anul acesta prea multe batoze (dube) de 720 până la 1000 mm., și le-ar vinde cu preț foarte moderat și pe lângă garanță mare. Vă servește și cu motoare, mașini

cu aburi etc. tot cu preț moderat. La dorință Vă trimite cataloge.

Dău informații referitor la rugările înaintate ministerului ori Curiei. Urgez rezolvarea lor și rog rezolvare favorabilă. Mijlocesc împrumuturi ieftine pe amortizare și vânzări de moșii și păduri.

Cine vrea să-și cumpere locomobile, motoare, moară, mașini de îmblătit mânate cu lomobil, cu motor, cu cai ori cu mână, mașini de sămânăt grâu, de cosit grâu ori iarbă, pentru adunarea fânului ori despourea cucuruzului, pluguri etc. să-mi scrie mie căci gratuit îl recomand fabrici de unde își poate cumpără toate aceste în rate și cu

prețuri mai ieftine ca la agenții jidovestii. Scopul meu este ca țăranul Român să-și cumpere marfă bună din mâna primă și cu garanță mare. Să vă feriți de firme care nu sunt fabrici, să vă feriți de agenții jidovi căci vă înșala.

Vă recomand o inventie nouă: o morișcă cu 2 petri și sită mânătă cu mână care face 100 kg. făină la zi. Prețul e 320 Cor. pe rate.

La dorință trimiți gratuit planuri de mori și catalog ilustrat despre toate revistele economice. Cu stimă: L. Olariu, Budapest, II., Margit-körút 11.

Publicațione.

Comuna Măh dă în întreprindere prin licitație minuendă publică, ce se va ține în 7 Iulie a. c. la orele 2 d. a. în cancelaria comunala din loc, lucrările peioru clădirea din nou a scaunului de apă la moara de apă a comunei.

Prețul strigării 6298 cor. 16 fl. Vadiu 10% din prețul strigării, care trebuie depus în baui gata sau în hârtie de valoare.

Oferte inchise provăzute cu vadiul prescris se primesc până la începea licitației verbale. Condițiunile mai desprecăpă, planul și preliminarul de spuse să pot vedea ori și când în cancelaria comunei Măh.

Măh, în 28 Iunie 1914.

1857 Autistia comunala

Anunț de licitare.

Crâșma comunala din comuna Oláhivánfalva (Ighișdorful-românesc) în 12 Iulie n. 1914 la orele 10 a. m., se dă în arândă pe timpul de trei (3) ani, pe lângă prețul de strigare de 1800 coroane Suma, cu care crâșma se va da în arândă, are arândatorul să o plătească în rate treilunare anticipative, având afară de aceea să poarte și toate spesele licitației precum și timbrele.

Dacă arândatorul nare avere indeslușoare, este dator a pune în locul său 2 aveni cu stare bună materială.

Autistia comunala își rezerva dreptul de a alege liber dintre cei care fac ofertele cele mai mari.

Condițiunile mai de aproape să pot vedea în cancelaria oficialului comunala.

Oláhivánfalva (Ighișdorful-românesc), în 25 Iunie 1914.

1858 Autistia comunala.

Schimbare de locuință

Dr. ITTU

medic practic universal și dentist

locuște Sibiu

Str. Cisnădiei 36

Căsătorie.

Un negustor român în etate de 27 ani, deplin sănătos, care are o privărie mixtă foarte vestită, în care face anual o întoarcere de 60—70 mii cor., și cu o avere de 30.000 cor., voind să înceapă comercial mai în mare, ar dori să se căsătorească cu o tinără fată, care să aibă atracție către comerț și să aibă bani 8—10.000 cor.

Oferă, alături de fotografie, sunt a se trimite la Administrația folii, sub deviza „Vieată plăcută”, de unde se vor trimite respectivului.

Moară

cu motor de 32 puteri de cai se află **de vânzare**. Informații în cancelaria advocatului Dr. A. Gerasim, Sibiu, Stadtpark.

O calfă

se cauță în atelierul de lăcătușerie N. Popoviciu, Sibiu, Strada Ana Nr. 11.

1862

Casele

d în Sibiu, strada Wagner Nr. 1 împreună cu grădină, precum și „Hotelul Mihaiu”, strada Turnului Nr. 11, se vând din mână liberă, din cauza plecării din Sibiu. Amănunte se dau la proprietarul Ioan Mihaiu, strada Wagner Nr. 1.

1860

Mare succes

au lăseratele în „Poza Poporului” unde sunt cetate de mii de persoane de pretutindenește din toate țările și din toate cercurile sociale, atât intelectuală cât și populară.

De aceea „Poza Poporului” este cel mai potrivit organ pentru publicarea a tot felul de lăserate: pentru ocnparea sau căutarea unui post, apoi pentru vânzări, arândări, cumpărări, deschideri de prăvălii și alte instituții, cum și anunțarea a tot felul de mărfuri și articlii ce trebuie să fie vândute singurătate sau în familie. — Informații seups prețul lăserelor se dau cu piacer la

Adresa: **FORII POPORULUI**



PALM
Călcăiul
elastic

Observați
durabilitatea

1758

Dentist

Virgil Muntean

SIBIU

Str. Ilrezului (Reispergasse) 17

Pune dinți

în cauciuc și de aur cu
= prețuri moderate =

Casă cu grădină

în Sibiu, strada Reussbach Nr. 13, constătoare din 8 odăi, 2 culine, pivniță, fântână, o sură mare, șopru de automobil și căruță precum și sopuri de lemn, să dă în arândă cu prețul de **cor 150.— lunar**, eventual să șivinde din mână liberă cu **cor. 24.000.—**. A se adresă la proprietarul G. Stuchlich, Sibiu, strada Turnului (Saggasse) Nr. 5.

1837

Bănci de școală

esecuție molernă, cele mai trainice și mai ieftine, conform cerințelor higienice din prezent, se află de vânzare pe lângă prețuri foarte moderate la

GEORGE BACIU

măestru măsor în **SIBIU**, str. Saguna Nr. 27.

În caz de lipsă, rog pe domnii preoți și invățători a se adresa cu toată încreierea.

1845

JOSEF MEISTER

văpsitor de odăi și decorațiuni

SIBIU, colțul str. Turnului 3

se recomandă pentru toate lucrările aparținătoare acestei brâne, ca: spoirea de locuințe întregi ca și odăi singurătate, pictură de biserică, văpsire de fasade, spoire de școli și alte instituții atât în loc cît și afară de Sibiu. Mustre nouă moderne și mustre de țesături românești spre alegeră stau totdeauna la dispoziție.

Lucru solid și durabil pe lângă prețurile cele mai moderate.

1847

Dr. med. Ilie Iancu

locuște:

str. Seiler 3

Ordinea ză:

dela 11 până 12 ore a. m.

Un culegător-tipograf

pentru lucrări de accidentă, se primește îndată la „Tipografia Poporului” în Sibiu.

Must de smeură

veritabil, pregătit din smeură aromatică de munte. **Smeură de munte** cu I-a rafinată de zahar. Diplome dela expoziția farmaceutică din Budapesta 1912. Se capătă cumpără și în sticle de $\frac{1}{4}$, $\frac{1}{2}$ și 1 litru cu prețurile cele mai ieftine de zi. Un colii de postă cor. 8— franco la fiecare stație de postă. La comande mai mari rabat corespunzător. Farmacia la „Vulturul negru” alui CAROL MÜLLER, Sibiu, Palatul baronului Bruenthal.

1859

De vânzare.

Intr-o comună curat românească, lângă drum de țară, cu gară în loc, e de vânzare din mână liberă un local pentru boltă, trafică și crășmă, cu o întoarcere foarte bună, ceeace se poate dovedi. De prezent încă să exerciază aceste drepturi. Adresa se poate află dela Administrația acestei foi. Pentru răspuns a se adauge marcă.

Casă de vânzare.

În Sibiu, strada Gușteriței Nr. 48, se află de vânzare o casă foarte rentabilă. Prețul 33.000 coroane. Doritorii a o cumpără să se adreseze la Schmidt Mátyás în Pécs, Szabadságutca 5, sz.

1834

Săpunul de lapte de crin Steckenpferd

alii Bergmann & Co., Teschen a/cibe

se bucură de ceea mai mare simpatie și răspândire prețindeni, mulțumită efectului său și de cel mai bun și recunoscut mijloc în contră pistrelor și de cel mai neîntrecut într-sustinerea unei Ingrigli rationale a pielei și a frumuseții.

Mii de scrisori de recunoștință stau la dispoziție! Premiat de mai multor! Piti prețul la cumpărare și să se observe apărat la marca „Steckenpferd” și la firma depină! Se poate cumpărat (à 80 fl.) în farmaci, drogerii și parfumerii etc. Asemenea se recomandă și probata cremă de crin „Manera” (à 70 fl. per tubă), care este de un efect minunat în susținerea măilor la dame în stare gingăse.

1659

Pastă de dinți KALODONT

flapă de gură

Hotel SAVOY

Odăi cu un pat, împreună cu încălzitorul, luminatul și serviciul dela Cor. 3—, cu două paturi dela Cor. 5— în sus.

La petrecere mai îndelungată preț redus.

Sistem de pensiune nou introdus, întreținerea zilnică cor. 4—. Odăi lunare cor. 80—.

1842

BUDAPEST, VIII., József-körut 16 sz.

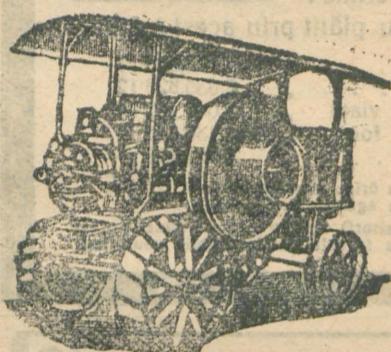
edificare nouă și modernă, încălzire cu aer, apă caldă și rece în fiecare odaie, lift ziuă și noaptea.

Conducerea personală a proprietarului d-l RENDES ZSIDOR.

Conducerea personală a proprietarului d-l RENDES ZSIDOR.

Anecdote
de
Teodor V. Borza
Prețul 80 bani.
Se pot procură dela
Administrația
Foalei Poporului

Cele mai bune și sigure



Garnituri de imblătit cu motor
Mașini pentru sărbătarea petril
Mașini de tăiat și crepat lemne

Nicăieri ușor de transportat dintr'un loc în altul cu motorul propriu

Motoare de benzin, gaz și oleu
Toate cele de lipsă pentru morți

Plăguri cu motor, și la imblătit și pentru transportarea de poveri mai mari

KELLNER ÉS SCHANZER
BUDAPEST, Kálmán-utca 3.
Rugăm a se cere numai informații serioase

Linia de navigație Triest
AUSTRO-AMERICANA

Circulație directă de
vapoare de poștă din

TRIEST

la

NEW YORK
și **CANADA**

Biroul. Budapest, VII,
Thököly-ut 2. sz. 1700

și la următoarele granite:
Csáktornya: în apropierea cărăi;
Fiume: Via Negozianti 5.

Renume universal



are ciasul de buzunar marca "Strena" cu coperti săriți 14 car. aur american double, anker-remontoare merge 26 de ore. Prin cumpărarea întregii producători din aceste ciasuri, măslu singur în poziție a putea oferi pentru prețul grozav pe ieftin de 4 cor. 90 bani acest cias, care posede un mecanism prima elvețian, astfel că nici nu se poate deosebi de un cias de aur, ce costă 100 cor. Pentru mersul regulat găintez 5 zile.

1 bucăță 4 cor. 90 bani, 2 bucăți 9 cor. 50 bani. Mai departe oferă un cias "Gloria", de argint, pentru buzunar, cu 3 cor. 60 bani. La orice ciss se adăuga în cinste un lanț elegant aurit. Nu e nici un risc. Schimbarea și permisă sau se dau banii înapoi. Trimiterea cu rambursă prin

S. KOHANE, export de ciasuri
Krakau, Nr. 15. 1762

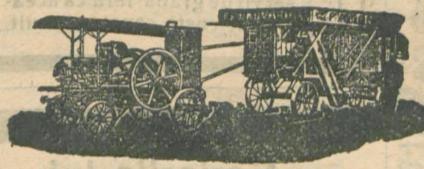
Motoare de benzin de oleiu
și motoare „Diesel”

Garnituri complete de imblătit.

Morți patentate, dela 2 HP. în sus, cu cilindru, liferează cu prețuri fără concurență sub condiții de plată favorabile

FERDINAND SALLER,
fabrică de motoare

SIBIU, Strada Franciscanilor Nr. 6.



Toate reparaturile, sfredelire de cilindre și reconstruire de motoare vechi se execută solid, conștientios și ieftin.

Material pentru edificat

Traversse — Papă de acoperit — Plate de izolat — Cement — Gips — Impletituri de drot — Drot de îngrădit cu ghimpă — Impletituri de trestie pentru stucatură — Scocuri din fier covătit și vărsate — Căhăli etc. etc.

Carol F. Jickeli, Sibiu și Alba-Iulia

A apărut o carte de valoare:
„Cultivarea viei, Manuarea vinului,
Morburile și vindecarea lor”



Autorul opului este Danil D. Graur, inv. și proprietar de vii. Opul are peste 150 ilustrații și 294 pag. este cenzurat și aprobat prin Ministerul de agricultură reg. ung. sub No. 96780/1912 VIII-1. Se capătă la sutor în Somlyógyörtelek p. u. Krasznahidvég (Szilág megye), cu prețul de 2 coroane plus 20 fil. porto. Librăriile capătă rabat cuvenit.

Ocazie foarte potrivită

la prăvălia de încălțăminte

Vasile Ban, „La cisma mare roșie”
Sibiu, strada Osei Nr. 7
— pe lângă prețuri ieftine. —

Tot felul de ghete, în orice anotimp, cu prețuri de reclamă.

Prețuri:

Ghete în Chevreaux, Box sau Kalv:

Pentru copii, mărimea	20—25 = K	3—4
“ ” ” ”	26—28 =	4—5
“ ” ” ”	29—34 =	5—7
“ ” ” ”	35—39 =	7—9

Păpuși de jumătate pentru dame Chevreaux și Box sau Kalv 4—14

Ghete înalte pentru dame Chevreaux și Box sau Kalv 8—14

Ghete de lucru pentru domni, tari, ese-

cuie în Kalv sau piele de vichs 7—

Ghete în Chevreaux sau Box:

Ghete pentru domni cu gumi sau băleri K	9—10	
“ ” ” ”	bumbi sau Ideal	10—
“ ” ” ”	Kobrak	14—
“ ” ” ”	Oslaria	12—
“ ” ” ”	formă americană	13—
“ ” ” ”	formă americană	14—

“ cu bumbi și băleri 16—

Ghete pentru domni, piele Antelope în toate colorile 20—



Mare alegere în:

cisme pentru copii și domni
Camasi cu 4, 5, 6, 7, 8 și 9 cor.

În duminică și sărbători e deschis până la 10 ore a. m.

Rabat deosebit pentru România

Warenhaus Grünberger

casă de cumpărare de primul rang

SIBIU, Strada Ciznădiei

Palatul comandei de corp

Pentru dame mantaue, bluse, rochii, iu-

poane, capoate

Pentru domni raglane, haine com-

plete, pantaloni, man-

taue de ploale, gileturi moderne

Specialitate

în haine pentru băieți și fetițe

In interesul propriu să cercetați acest depozit



cel mai bun
călcău degumă.

Linia Holland-America Rotterdam

Societate de vapoare
Nederland-Americană

Firmă protocolată în Ungaria.
În fiecare săptămână circulare între
Rotterdam - New York -
Canada

1526

Cancelaria
Budapest, VII., Thököly-út 10.

Inseratele

numai atunci su va-
loare mare, dacă să
răspândesc pretu-
tinderea, în toate
țările, în toate cer-
curile sociale. Pen-
tru acest scop se
ofere îndeosebi in-
serarea în "FOAIA
POPORULUI". ■ ■ ■
Informații să dau
și comande să pri-
mocă la adminis-
tratia "FOAIA PO-
PORULUI". ■ ■ ■

Cele mai frumoase Illustrate

Vederi din Sibiu, Porturi na-
ționale, ilustrate artistice și pen-
trice ocazii, apoi

Hartii pentru scriitori

dela cele mai simple până la
cele mai fine și mai moderne, în
diferite calități și culori moderne
se află, cu prețuri ieftine, la
Librăria dela

Foaia Poporului Sibiu

Strada Măcelarilor Nr. 45.
Probați numai odată și vă veți
convinge.

Inaintarea misturii e a
se țineă la înălțimea da-
torinții fiecaruia!

Mijlocul cel mai cercat, preparat cu
îngrăjire din cele mai efective ierburi ar-
omatici, care promovează poita de mâncare
și mistură fiind totodată și un medica-
ment părtășit alinător de casă, care de-
partează însă dureri urmărite iregu-
larității, ivite în urma dietei, ră-
celei, traiului sedentar și funcțio-
narea leneasă a sechunului d. e.: ar-
surile din stomac, văturiile, în-
grămadărea preste măsură de stofe
acriș în stomac și durerile de
spasmuri este

Balsamul D-rului Rosa pentru
stomac

Deposit principal în farmacia lui
B. FRÄGNER, furnizor de curte c. s. f.
"La văturlui negru" Praga, Klein-
seite 203. — Colțul dela Nerudagasse.

Expedare postăzi zilnic!
1 sticlă întreagă 2 cor. jum. sticla 1 cor
Expedarea se face prin postă pe lângă tri-
miliere banilor înainte, anume: 1 sticla
mios cor. 1'50; 1 sticla mare cor. 2'80; 2
sticle mari cor. 4'70; 4 sticle mari cor.
8'—, 16 sticle mari 22— sestrim francate în
toate staturile austro-ungare.

Deposit în farmaciile din
Austro-Ungaria. Toate părțile
fieciunile pachetelor
sunt provizurate cu marca
scutită prin lege.



500.000 de pași

poate umbla cu așa o păreche de
păpuși sau cizme, cari sunt cumpărate din
atelierul meu sau sunt provăzute cu
numele **GEORGE LIMPEDE**

Gratis reparez orice încălță-
minte soco-
tind dela cumpărare 3 luni, dacă în
acest timp e de lipsă ceva
reparare. 500

GEORGE LIMPEDE
SIBIU
Piața Brâncel Nr. 9



SAM. WAGNER,

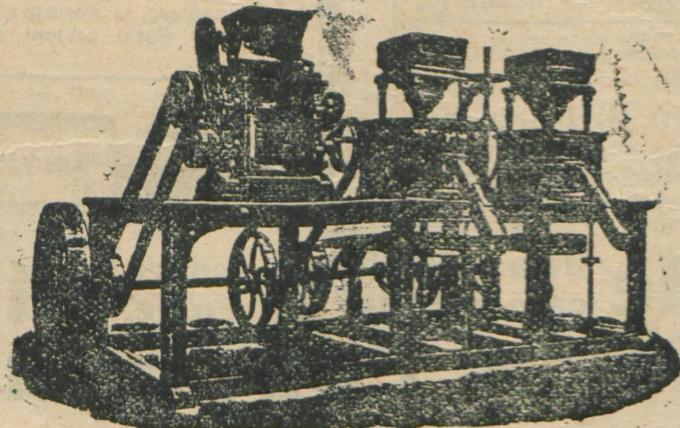
Prima turătorie de fier Sibiană, mare
fabrică de mașini agricole și industriale,
atelier de mori și mare prăvălie de fier

Sibiu-Nagyszeben, Târgul fâmului Nr. 1

Atențiuie!

Doritorii de-ași procură mori, cilindre
pentru asortat făină, pietrii de mori de orice
calitate, tot soiul de mașini și unele agri-
cole, mașini de lână, piuă pentru abale (pos-
tav) tot soiul de motoare dela cel mai mic
și până la cel mai mare, cu un ouăt tot
soiul de mașini precum și Traverse, Cement,
Trestie, Chei pentru ziduri, toate fierăriile
trebuiecioase la clădiri (edificări).

In bogata și bine asortată sa prăvălie de
fier se găsesc toate sculele pentru me-
rișari și fierari, tămplari, dulgheri etc., cu



prețurile cele mai moderate și condițiuni
foarte avantajoioase.

Cine are lipsă de ceva din aceste speci-
fică obiecte, să nu cumpere dintr'alt loc
până nu se va informa în prima linie la
marele fabricant Wagner, atât despre ca-
litatea aceluia obiect, cât și despre prețuri
și condiții.

Acesta e cel mai bun izvor de pro-
curat marfă de primul rang și în compa-
rație foarte ieftin.

Nu Vă lăsați seduși de agenți, mergeți
sau scrieți în persoană la sus numita firmă.
Cataloage se trimit gratis și franco.

Izvorul „MADONNA“ de Borszék

apă minerală acră naturală fără conținut de fier.

Cea apă de cură se recomandă la ingreunări de mistuire, la suferințe
de catar ale organelor de răsuflare și mistuire, la boala de oase,
boala engleză (Rachitis), boala de rârunchi și la imbolnăviri de beșică.

Vinul nu se tulbură la amestecare cu apa aceasta.

Se capătă în Sibiu la: Ludwig Fuchs și I. B. Misselbacher sen.

Prima văpsitorie artistică

transilvăneană, mănată cu abur
și atelier chimic pentru curățirea vestimentelor

se recomandă pentru curățirea de vest-
imente, descurcate sau nedescusute, pentru
dame și domni, uniforme, dantele etc.

KARL J. G. MÜHLSTEFFEN

Färbergasse 19 ■ SIBIU ■ Maurergasse 12

Societatea

pe acții și fabrică de mo-
teare cu gaz în Dresden,
fost odinioară MORITZ

HILLE

Cea mai veche și mai mare fabrică
specială din Germania-de-mijloc de
motoare de tot felul și de instala-
ții cu gaz aspirator.

Reprezentanță generală

RÁLMAR ERNÖ, inginer
VI. Podmaniczky-n. 4/N. Telefon 22-76

Motoare cu benzină — cu gaz
petroleu — ulei crud
gaz de pământ
sist. Diesel
cu gaz aspirator

în toate mărimele.
Cerețarea inginerului și calculații
1602 gratis.

MOBILE

lucrate solid și
conștientios ...

se pot comanda la

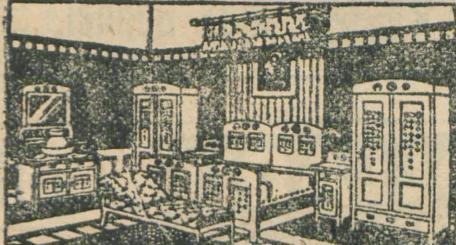
EMIL PETRUȚIU

Fabrică de mobile

SIBIU — NAGYSZEBEN, str. Sării 37

Specialist în:
mobile de tot felul
pentru tineri nou că-
sători, mobilări de
hoteluri, vile, institu-
tute, cafenele și
restaurationi

Tel. Nr. 47 =
cu legătură în com. Intreg



Atelier propriu de tapiserie

Se lucrează după planuri artistice

Cea mai bună apă pentru dinți.**500 coroane**

platesc aceluia, care după folosirea apel de dinți alui Bartilla va suferi iarăși de dureri de măsele sau care va mirosi rău din gură.

Ed. Bartilla-Winkler's Nachf. L. PLAN,
WIEN, X., Goethegasse 7

A se căpăta în toate farmaciile. — Să se ceară prețul sării apă de dinți alui Bartilla. Denunțările de falsificări vor fi bine plătită. La locuri unde nu se poate căpăta, trimite eu 7 sticle cu cor. 5.80 franco.

Ludovic Ferencz

croitor de bărbați •
SIBIU, strada Cisnădiei Nr. 12
recomandă p. t. publicului
**cele mai nove stofe de
primăvară și vară în mare
asortiment.**

Noutățile

sosite chiar acum, pentru haine
debărbațioase englezesti,
franțuzești și indigene, din
cari se execută după măsură cele
mai moderne vestimente precum:
**Sacko, Jaquete și haine de
salon**, cu prețuri foarte moderate.

Deosebită atenție
merită noutățile de stofe pentru
pardisiuri și „Raglam“, care
sa afilă totdeauna în deposit bogat.

Asupra **reverenzilor** confectionate în atelierul meu, îmi permit a atrage deosebita atenție a On. domi preoți și teologi absolvienți. — **In cazuri de urgență confectionez un rând
complet de haine în timp
de 24 ore.** — Uniforme pentru
voluntari, cum și tot felul de articlă
de uniformă, după prescripție cro-
itura cea mai nouă.

Săpunul Margit

de un efect minunat alui Földes este pentru îngrijirea frumuseții moderne neapărat de lipsă

El e preparat din cele mai fine substanțe de plante și scutit de orice alte succuri stricăcioase; având un miros placut, excelent în producerea de zoale și totodată foarte spornic, de aceea să și folosește cu plăcere din partea mai multor familii, fiind recunoscut ca cel mai bun săpun.

In câteva zile

delătură de pe față pistriuie, petele de ficat, cojile, zgrăbunile și curăță porii fundamental, iar efectul lui sigur face

să dispară

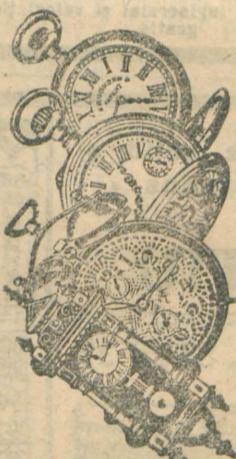
toate necurătenile de piele, așa încât să păstrează frumuseță fără defect și fără urme. Bunul său renume e cunoscut în toată lumea în delăturarea 1679

PISTRUIELOR

pe care le sterge pentru totdeauna. Prețul 70 bani. De căpătat în toate farmaciile și drogerile. Pe lângă aceasta și Crema-Margit, fiind ca necesară, în tigăi à 1 cor., 2 cor. și Puder-ul Margit cor. 1-20. Producătorul:

Coloman de Földes, farmacist Arad.

In Sibiu, se capătă în farmaciile la: Carl Fritsch, Guido Fabritius, J. C. Molnár, Carl Müller, Carl Pissel, Emil Wermescher, Gustav Meltzer, fabrică de săpun și parfumerie și Carl Morscher, drogerie. In Agnita la: V. Fröhlich. In Sighișoara la: A. V. Lingner. In Mediaș la: Josef Oberth.

8 zile de probă

trimite la ori-si-cine cu rambursă din orologiile de mai jos (In care timp se poate schimba ori cere banul return) și anume:

Orologiu american de nichel.	cor. 2-80
patent Roskopf	cor. 3-
american Goldin	cor. 3-50
de tren Roskopf	cor. 4-
Roskopf cu 2 capace	cor. 4-50
lat	cor. 5-
cu 2 capace, imitație de argint	cor. 6-
de aur 14 carate	cor. 18-
original Omega	cor. 20-
deșteptător de concurență, 12 cm. înalt	cor. 2-
marca Junghaus	cor. 3-
cu cadran Radium	cor. 4-
Radium, cu 2 clopoțe	cor. 5-
cu muzică	cor. 6-
ndulă, 75 cm înalt	cor. 8-
cu sunet de clopot	cor. 10-
cu automat de muzică și batere	cor. 14-
rotund cu deșteptător	cor. 6-

Garanție pe 3 ani în scris. — Trimiterea prin rambursă.

Max Böhnel, = WIEN, IV. =
Margarethenstrasse 27/750

1405 Lista de prețuri originală de fabrică se trimit gratis

KOLLARIT

LEDERPAPPE AUS KAUTSCHUK
COMPOSITION
GERUCHLOSE DACHPAPPE

**„Collarit“****Papa de piele**

Imbrăcată cu o materie de cauciuc, elastică, rezistentă contra vijelilor și durabilă pe mult timp

Papa de acoperit fără miros.

Cea mai bună papă de acoperit a prezentului

Nemărginit de durabilitate.

Foarte favorabilă pentru acoperirea de coperise vechi cu șindile. Nu trebuie vărsată, nici spălată. Se poate căpăta la

Ioan D. Bărsan
prăvălie de fier în Săliște
(Szelistye, Szébenmegye).

1861

totdeauna, că ai cedit
însersetul respectiv în

dela orice firme, despre
care ai aflat din Foiaie, **să amintești**
„Foaia Poporului“ ca astfel să îl servă
bine, gabnie și lemn!

Cel mai vechi și mai mare institut
financiar românesc din Austro-Ungaria

„ALBINA“

institut de credit și de economii în Sibiu

Filiale: Brașov, Bozoviciu, Elisabetopole,
Lugoș, Mediaș și Mureșoșorhei

Agenturi: Orșova, Sămmărtin, Sânnicolaușul-mare și Șeica-mare

Capital societății	K 6,000.000-
Fonduri de rezervă și penziuni	„ 2,350.000-
Portofel de cambiu	„ 17,700.000-
Imprumuturi hipotecare	„ 12,400.400-
Depuneri spre fructificare	„ 24,500.000-
Scrisuri fonciare în circulație	„ 10,000.000-

Primeste depuneră spre fructificare cu **5-5 1/2 0**

după terminul de abdicare, plătind însuși darea de interes

excluziv asemănări de bani la America și îngrijeste încasările de cecuri și asignații asupra oricărei pieși, mijlocește tot felul de afaceri de bancă. — Orice informații se dau gratis și prompt atât de Centrala din Sibiu, cât și de filialele și agenturile institutului.

Direcția.

„Compagnie Generale Transatlantique“**Linia Franceză**

Linie regulată directă de vapoare repezi =

Havre-Newyork și Canada

preste Basel (Elveția) și Paris

Cancelaria: BUDAPEST, VII, Baross-ter 15 Telefons: József 16

Depozit bogat sortat!

A. Henrich & H. Müller

Prima fabrică de piele sibiană

Sibiu, Bachgasse Nr. 3-5,

Își recomandă fabricatele lor precum: tălpi pentru opini din piei întregi de boi și bivali, Vaches-Croupons și tălpi de bivol cu margini și fără margini în diferite calități.

Mai departe se află în depozitul fabricii un mare assortiment în Părechi de opini tăiate pentru femei, bărbați și copii. Bransohlkipsen și diferite bucate de tălpi căzute. Piei de vacă de vachs, lucii sau și în pregătelelor Pittlinguri de vachs, Kipse de vachs, Piei de vită de vachs, Piei erepate de vachs, Bexpittlinge, Mastboxe, Roxalf, Chevreaux în diferite färbi și fabricate. Piei de oaie în färbi diverse. Căptușile de oaie. Assortiment bogat în toate necesitățile apărării noastre pantofăritului și cismăritului și în calapode.

Călcăie de gumă.

Diferite lacuri, creme și mijloace pentru conservarea ghetelor. În despărțământul nostru propriu să pregătesc, la dorință și după măsură, toate părțile de sus la ghetă (sete) prompt și pe lângă prețurile cele mai ieftine.

Prețuri solide!

Fabricate proprieți

Serviciu coulant exact!